

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: "El Adelantado de Segovia, S. L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléfs. 414696-97-98. SG. 7-1958. Precio: 30 Ptas.

Sábado 30 de enero de 1982
Año LXXXII.—Núm. 24.899

En la India

Los Reyes visitan hoy las ruinas de Mamallapuram y los templos del mar

Madrás.—Los Reyes de España realizan hoy una visita a las ruinas de Mamallapuram y los templos del mar, situados a unos 88 kilómetros de Madrás.

El puerto y la ciudad de Mamallapuram fue construido en el siglo séptimo por un emperador de la dinastía Pallava. Situada a unos 88 kilómetros de Madrás, Mamallapuram llegó a tener uno de los puertos más importantes de Asia, utilizado también como base naval.

En esta histórica ciudad se encuentran también los templos del mar, uno de los escasos testimonios de la antigua cultura del sur de la India. Estos templos son una de las mejores muestras de la perfección arquitectónica lograda por los antiguos habitantes de Tamil Nadu, bajo el reinado de los Pallavas.

Los monolitos de piedra, en forma de carros de combate («Rathams»), construidos en memoria de los príncipes de la dinastía, son conocidos en el mundo entero.

Los amantes de la historia y de la arqueología afirman que, pasar una hora deambulando por los templos y sus alrededores es «como tener una cita con la eternidad».—Efe.

SEGOVIA

Acuerdos entre el señor Cavero y los parlamentarios segovianos en torno a los problemas de la UCD y la autonomía

(Pág. 3)

NO SE MODIFICARA EL CALENDARIO ESCOLAR
CON MOTIVO DEL MUNDIAL DE FUTBOL

(Pág. 5)

Declaraciones de Luis Solana sobre temas políticos

(Pág. 3)

El 14'4 por 100 subió el índice de precios en 1981

El índice de precios al consumo experimentó en el mes de diciembre un aumento del 1,6 por ciento, según datos provisionales del Instituto Nacional de

Estadística. Con este dato, último del año 1981, la tasa de inflación el año pasado se sitúa en el 14,4 por ciento, inferior al 15,2 por 100 registrado en 1980.

En la distribución por grupos del IPC en el mes citado, las variaciones son las siguientes: Alimentación, bebidas y tabaco, 2,3 puntos; vestido y calzado, 0,8; vivienda, 1,9; menaje y servicios para el hogar, 0,9;

servicios médicos y conservación de la salud, 2,5; transportes y comunicaciones, 1,4; esparcimiento, deportes, cultura y enseñanza, 0,4, y otros gastos, 0,6.

En los últimos cuatro años, el índice de precios al consumo ha experimentado una constante reducción. En 1978 fue el 16,6 por ciento; en 1979, el 15,6; en 1980, el 15,2, y en 1981, el 14,4 por ciento.

Tarancón:

El pluriempleo es inadmisibile cuando tantos hermanos nuestros no encuentran un puesto de trabajo

Madrid.— Con el título «El paro, problema nacional», dedica el cardenal arzobispo de Madrid, cardenal Tarancón, por tercera vez, su habitual «carta cristiana» a este tema.

«Los cristianos en particular y la Iglesia comunitariamente, dice el prelado, deben plantearse con realismo y decisión el problema del paro... el «pluriempleo», por ejemplo, tan frecuente en tiempos anteriores, es inadmisibile cuando tantos hermanos nuestros no encuentran un puesto de trabajo. La justicia social impone la renuncia a un mayor bienestar en beneficio de los demás.

El cardenal Tarancón habla luego de algunas posibles soluciones al problema y añade: «Hacen falta técnicos, ciertamente. Pero se necesitan, sobre todo, cristianos generosos y decididos que aporten sus esfuerzos y su ilusión a esta empresa».—Efe.



Los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, en su visita a la Academia Nacional de Defensa de la India, acompañados por el director del centro.

Areilza

no se va,
por ahora,
a UCD

Madrid.— «No hay nada cierto, por ahora, de que pase al grupo de UCD», afirmó, desde Estrasburgo, el presidente del Consejo de Europa y diputado de Coalición Democrática, José María de Areilza, a la Cadena Ser.

«Mi ideología —dijo— está más cerca de esa posición (centro) que de cualquier otra. «La verdad —añadió— es que en UCD tengo muy buenos amigos, y también es cierto que públicamente he apoyado la política de Leopoldo Calvo-Sotelo desde que comenzó su andadura como presidente».

Asimismo, José María de Areilza, recordó: «Yo fui uno de los fundadores del partido popular y contribuí a hacer un partido de centro que pudiera ir a las primeras elecciones».—Efe.

LOTERIA NACIONAL

Premios del sorteo de hoy

27.000.000 ptas. a la fracción 2.^a
de la serie 6.^a del número 63.181

20.000.000 ptas. al número 63.181
10.000.000 ptas. al número 60.266
5.000.000 ptas. al número 59.623

25.000 pesetas a los números o terminaciones en:
221 409 339 698 710 300 703 885
725 459 885 913 454 727 406 143

1.200.000 pesetas a los números anterior y posterior al primer premio; 550.000 a los del segundo, y 301.250 a los del tercero.

25.000 pesetas a los números restantes de las centenas de los tres primeros premios y a los terminados en 81.

2.500 pesetas a los números terminados en 1 y 9.

LA ADMINISTRACION DE LOTERIA N.º 6

Dr. Hernando, 7 (Segovia)

También ha dado premios esta semana. Pueden cobrarlos a partir del lunes

HOY, SABADO.

JUNTO AL NUMERO NORMAL

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

OFRECE EL ESPECIAL

Fin de semana

Con el programa de TVE para la semana del 31 de enero al 6 de febrero, con argumentos de películas, teatro, etc.

ADemás:

Historia de una gallina ciega. (Cuento segoviano).—Cada siete días: ¿Cómo está el mundo?—Hacia la derogación de la Ley Cambó de 1918.—El escudo: Semblante histórico de la ciudad. Mi opinión: Los maestros.—Correo filatélico: Los franqueos mecánicos o «franquigrafos».—Las tres preguntas de la semana, a José Soriano, gerente de Autobuses Urbanos Herederos de Rafael Vicente.

(Asegúrese este número suscribiéndose a EL ADELANTADO DE SEGOVIA)

ATENCION

(Sólo hasta el 15 febrero)

Oferta especial
CUARTOS DE BAÑO

(en color)

Bañera 5.000 pts.
Lavabo c/p 2.000 pts.
Bidé 1.500 pts.
Inodoro 4.000 pts.

Barrero

Polígono Industrial «El Cerro»
Teléfono 42 06 71

Treyka

MOQUETAS

Cantarranas, 3

apunte del día

¡ADIOS SEMANA, ADIOS!

Termina una semana repleta en acontecimientos de todo tipo y en la que han vuelto a surgir viejos problemas que desde hace tiempo vienen aquejando a nuestro país y no acaban de encontrar solución. De un lado, la crisis del partido del Gobierno. Una crisis ya vieja que se ha caracterizado por amenazas de abandono y por la fuga, de hecho, de tres de sus miembros hacia Coalición Democrática. Más preocupante que las tres bajas es esa epidemia que parece que afecta a muchos de los miembros de UCD de no saber cuál es su puesto en el espectro político, aunque también se puede dar la vuelta a la tortilla y preguntarse si no es el momento de replantearse la situación de una coalición electoral en la que sus miembros empiezan a tirar cada uno por su lado.

En cualquier caso, se ha hablado estos días, y mucho, de una anticipación de elecciones generales que en nada beneficiarían a la nada estable situación del país. El presidente del Gobierno, en un gesto de sensatez, se ha comprometido a llegar al 83 sin disolver las cámaras. Ojalá que esto pueda ser posible.

Pero no ha sido sólo la UCD protagonista en esta semana que hoy casi termina. En la frontera con Francia los camiones españoles que transportan productos agrícolas han vuelto a tener no pocos problemas para pasar al vecino país. El ministro de Agricultura, José Luis Alvarez, se apresuraba a quitar importancia al asunto, que en su opinión se estaba desorbitando. Mientras, la portavoz de los agricultores franceses hablaba para una emisora española diciendo que el precio de los productos españoles impedía que ellos vendieran los suyos.

Y en el fondo de todo, descontento.

**TV color lujo garantizado
CICLOPE.** Ezequiel González, 38

La Prensa opina

EL PRECIO DE LA SEGURIDAD SOCIAL

El Norte de Castilla Pedro Villalar escribe:

Un conocido empresario, radicado en la periferia española, me ha proporcionado las cifras siguientes, capaces de estremecer, pienso yo, al más templado: la aportación del empresario al mantenimiento de la Seguridad Social es, en España, un cincuenta por ciento mayor que en las comunidades europeas. Y si no se hubiera dado este exceso —esto es, si aquí la cotización de la parte empresarial hubiera sido semejante a la media comunitaria— hubiese sido posible mantener abiertas y en condiciones de competitividad a un conjunto de empresas capaces de dar trabajo a medio millón de trabajadores; empresas que han tenido que cerrar por esta causa desde 1973, hasta hoy.

Dicho en otras palabras, la mala gestión de nuestra Seguridad Social y su repercusión más evidente que es un incremento intolerable de los costos, es la culpable del treinta por ciento de nuestro desempleo.

El empresario que me aportó las pruebas estadísticas fehacientes de cuanto digo, abogaba por una privatización de la Seguridad Social. Yo no me atrevo a tanto, pero de un modo u otro es manifiestamente necesario enfrentar, con toda la crudeza, esa lacra que en nuestro país se viene llamando Seguridad Social. No es justo que la democracia haya de mantener impune la corrupción y la incapacidad.

INTOXICACION HORTICOLA

LA VANGUARDIA Comenta:

Hace ya bastantes años, desde el mismo momento en que España presentó su candidatura de ingreso en la Comunidad Económica Europea, venimos siendo víctimas del malhumor de los campesinos del sur de Francia. Los vecinos departamentos agrícolas del Midi constituyen una de las zonas oficialmente deprimidas de Francia. Sus productos hortícolas y sobre todo vitivinícolas no resistirían la competencia ni de fuera ni por supuesto, de dentro, a no ser por el proteccionismo que siempre han disfrutado del poder central, ayudado últimamente por los privilegios comunitarios.

La «cólera» de estos hombres del campo, tradicional en los anales de la política gala, ha encontrado un permanente pretexto en la marcha ascendente de la expansión agrícola española hacia los mercados europeos, en especial los de Alemania y países escandinavos. La eventual entrada de nuestro país en el Mercado Común ha servido de detonador de la protesta salvaje manipulada a gusto por el caciquismo sindical para presionar sobre el Gobierno de turno en demanda de mayores subvenciones.

No han bastado los planes de desarrollo de tiempos De Gaulle, ni

COLABORACION

LA LECHE EN EL COMERCIO

Por **Benjamín Gómez-Zapata**
Veterinario
Técnico de la Industria Láctea

Existe en el público consumidor de leche, principalmente entre las amas de casa, una cierta confusión o un concepto un tanto equivocado, de las diversas clases y calidades de leche que se encuentran en el mercado. Quisiéramos dejar esto claro, para que el consumidor adquiera la leche que prefiera, en función de sus deseos y usos.

Para comenzar, y con esto no descubrimos nada nuevo, diremos que la leche comercial procede únicamente de la especie bovina. Es decir: LECHE DE VACA. El Reglamento de Centrales Lecheras no admite otra especie animal, como origen o fuente del producto alimenticio denominado con el nombre de LECHE, a secas, sin más calificativos. Y cuando se trate de leche o de laticinios procedentes de otras especies animales, es preceptible y obligado añadir, al nombre sustantivo «leche», el nombre adjetivo de la especie de que se trate: de oveja, de cabra, etc...

Dicho esto, a manera de introducción, vamos a describir, no exhaustivamente por cierto, las calidades y clases de leche que se encuentran en el comercio.

Las calidades pueden ser nutritivas y sanitarias.

Las calidades nutritivas están en función de la riqueza de la leche en principios inmediatos o elementos nutritivos, fundamentalmente proteína, grasa e hidratos de carbono. El Reglamento de Centrales Lecheras exige unos porcentajes mínimos de estos componentes, para que este alimento pueda ser comercializable, para salir a la venta. Y, como el público debe de saberlo, vamos a decirlo:

- Proteína, 3,1 por ciento.
- Materia grasa, 3,2 por ciento.
- Hidratos de carbono, en forma de azúcar de leche o lactosa, 4,2 por ciento.

Evidentemente, la leche puede tener porcentajes de materias nutritivas superiores a los indicados, pero nunca inferiores. Esto, naturalmente, por lo que se refiere a la leche entera o completa, porque también está prevista la comercialización de la leche desnatada, cuyo porcentaje graso ha sido reducido a menos de 0,5 por ciento.

Las calidades sanitarias dependen del grado de eficacia del

proceso de higienización de la leche.

Como es sabido, la leche es un producto fácilmente contaminable: por vía endógena, o sea de la propia vaca (tuberculosis, brucelosis, mastitis, etc), y por vía exógena (contaminación ulterior al ordeño).

Las centrales lecheras tienen, en este campo, el fundamento primordial y la razón principal de ser: Higienizar o sanear la leche para garantizar al público el consumo de un alimento sano, de valor nutritivo conocido.

Y aquí ya entramos en la descripción de las diversas clases de leche comercial: higienizada o pasteurizada, esterilizada, concentrada, evaporada, condensada y en polvo. Nos vamos a ocupar solamente de dos clases: la leche higienizada y la leche esterilizada, en razón a que ellas dos solas constituyen más del 90 por ciento de la leche comercial.

Es de capital importancia que el público, en general, y las amas de casa, en particular, conozcan las características de ambas, sus diferencias y sus ventajas.

Es preciso comenzar diciendo que la materia prima que se utiliza es la misma para la leche higienizada y para la leche esterilizada. Por consiguiente, la resultante es que las dos poseen el mismo valor nutritivo. La diferencia radica fundamentalmente en el proceso de saneamiento y, consecutivamente, en el período de conservación. Así, mientras que la leche higienizada se ha sometido a un calentamiento del orden de 78 grados centígrados, la leche esterilizada ha sufrido un calentamiento de 120 y hasta 150 grados centígrados, según se trate de esterilización lenta o ultra-rápida.

La leche higienizada o pasteurizada es leche fresca, que dura algunos días, en frigorífico, a 4 grados centígrados. Las centrales lecheras preconizan su consumo, en óptimas condiciones, hasta el día que figura en la cápsula de la botella o en el ribete de soldadura del plástico de la bolsa, y posteriormente, si la conservación ha sido la recomendada.

La leche esterilizada es leche conservada, que dura algunos meses, con tal que el envasado sea hermético y la esterilización haya sido correcta.

Las ventajas de la leche higienizada podemos resumirlas en dos:

- 1.ª) Mejor sabor a leche fresca.
- 2.ª) Precio más bajo, para el mismo producto o valor nutritivo.

La única ventaja de la leche esterilizada la encontramos en su conservación duradera, indispensable en ciertas ocasiones: viajes, excursiones, centros de consumo muy alejados del centro de producción, etc.

Conviene insistir en el hecho de que el precio más elevado de la leche esterilizada no se debe a una diferencia de calidad del producto, sino sencillamente a que los procesos de saneamiento y envasado son más laboriosos, y, consiguientemente, más costosos.

los que proyectó Giscard d'Estaing con vistas precisamente a la ampliación comunitaria. Se sigue agitando el fantasma de la amenaza de la competencia española con claras intenciones reivindicativas. Lo malo es que no sólo entorpecen y perjudican brutalmente la normal circulación de nuestros productos, sino que llegan a crear una falsa idea acerca del auténtico potencial del campo español.

Porque con esta táctica diabólica de engordar a los ojos de Francia y de toda Europa los beneficios que pueden revertir a los agricultores españoles, para así subir el listón de las tarifas preferenciales, cuando llegue, efectivamente, el día del ingreso en la CEE nos va a costar Dios y ayuda convencer a nuestros clientes potenciales de la Comunidad de que nadie ha tenido la vida más dura que nuestro agro. Con esta continua intoxicación promovida por el egoísmo y los celos, esos malos europeos habrán conseguido grabar una imagen deformadora de la realidad, pues, por mucho que nos abran las puertas de su mercado, la competencia no será menos refinada que ahora mismo.

— CRIADO en «El Norte de Castilla» —



Declaraciones del diputado Luis Solana

«Segovia es un activo importante para atraer industria e inversión si se da la imagen de que hay seriedad»

«Las Fuerzas Armadas aceptarían un Gobierno PSOE sin trauma»

«La imagen política de Segovia es la de una provincia que políticamente el resto de España entiende mal. No nos entienden en nuestro debate uniprovincial, ha sido un molesto hazmerreir de muchas gentes». Declaró anoche el diputado socialista por la provincia Luis Solana Madariaga en el transcurso de una reunión que mantuvo con varios informadores segovianos y corresponsales de medios nacionales, donde también se abordaron temas de política nacional como elecciones generales y Fuerzas Armadas.

«Estoy seguro que el sentido común de los segovianos —añadió— llegará a apaciguar estas luchas de pequeños grupos, pues no tienen derecho a poner patas arriba todo el sentido de la convivencia de España. En cuanto a la industria, hay mucha gente que piensa que Segovia reúne las condiciones para las grandes industrias del futuro. Segovia es un activo importante para atraer industria e inversión si aquí se da la imagen de que hay seriedad, sentido del futuro y sentido de intereses nacionales por encima de pequeñas peleas casi personales».

Al hablar de dos temas relacionados con las preguntas que ha hecho últimamente al Gobierno dijo, en primer lugar, que el Gobierno tiene la misma idea de Segovia en relación con la autonomía que tenía antes, la misma del PSOE, «de que aquí hay que evitar que el mapa autonómico sea un tema de debate en las próximas elecciones generales y ahí Segovia tiene que tener su sitio. El sitio de Segovia está en Castilla - León, por lo tanto, no me cabe la menor duda de que esto quedará aclarado». Posteriormente se refirió a la decepción de la actitud del Gobierno en Segovia ante la problemática planteada por el síndrome tóxico. «Todavía no se están recibiendo las indemnizaciones, ni siquiera a nivel medio, que se perciben en otras provincias. Hacia el día 18 la comisión mixta Congreso-Senado vendrá a Segovia y espero que para entonces todos los afectados de Segovia hayan recibido la respuesta que el

«B.O.E.» ha dado al problema del síndrome tóxico».

ELECCIONES GENERALES EN OCTUBRE

Sobre la especulación de la convocatoria por parte del Gobierno de elecciones anticipadas afirmó que, haciendo un razonamiento frío y no partidista, se hace previsible que las elecciones generales serán en otoño de 1982. «Ahora son impensables pues no se puede tener a un país sin Gobierno cuando se va a producir el juicio de los sucesos del 23-F y cuando se va a iniciar un Campeonato Mundial de Fútbol. No creo que UCD pueda soportar el choque de un debate parlamentario de los presupuestos generales y, por lo tanto, estoy convencido de que las elecciones generales serán en torno a octubre o noviembre de 1982».

EL EJERCITO ESPAÑOL NO ES GOLPISTA

El diputado Luis Solana, como se sabe, miembro de la Comisión de Defensa del Congreso de los Diputados, manifestó también que tiene una buena relación de amistad con varios de los nuevos jefes de Estado Mayor de las Fuerzas Armadas lo que le permitía decir que son unos militares oportunamente elegidos para la hora actual de España. «En la decisión del cambio de la JUJEM es la única vez que he notado que el Gobierno ha tenido sensibilidad para el tema militar. Para Segovia, el nombramiento del teniente general Lacalle Leloup, es una gran oportunidad de que la problemática militar aquí (localización de polígonos de tiro y localización de unidades militares) es un tema que podamos hablarlo en los próximos meses con gran serenidad y con sensación de que vamos a tener un interlocutor válido».

«Estos militares —siguió diciendo— pueden mantener la disciplina de las Fuerzas Armadas en días difíciles para el propio colectivo militar como en las fechas de los juicios de los sucesos del 23-F. Son hombres

de prestigio, de autoridad y saben que el juicio no puede ser un drama para el conjunto militar, ni para el conjunto de ciudadanos españoles».

También declaró que el Ejército no es golpista y que tiende a ponerse en movimiento por razones de su origen, después de 40 años de régimen franquista, cuando se produce un cruce de dos coordenadas: terrorismo y vacío de poder. «Ahora hay un peligro —dijo— y es que el Gobierno de Calvo Sotelo cayera en la tentación de no saber rellenar el poder. Estoy convencido de que la decisión rápida de anunciar al país que no habrá elecciones generales y el conseguir que Senillosa y Arellano se pasen a UCD es una sensación que va a transmitirse ante los militares de que Calvo Sotelo gobierna. Estoy razonablemente esperanzado de que España va a acometer el tema de las elecciones de 1982 sin ningún riesgo de golpes, ni siquiera de manifestos».

Preguntado por cómo se aceptaría entre los militares la victoria electoral de Felipe González, manifestó que la noche en que Felipe haya ganado las elecciones en ningún cuartel de España se va a producir el menor movimiento en contra de esa decisión. «Se va a producir una enorme expectativa, una sensación de que algo nuevo e ilusionante puede ocurrir en España. Las Fuerzas Armadas tienen una capacidad tremenda de ilusionarse y Felipe González puede ser el elemento que pueda ilusionarlas, aunque no coincidan con él. La responsabilidad del PSOE y de Felipe González será no defraudar a esas Fuerzas Armadas que esa noche van a ver la posibilidad de que España vuelva a tener una ilusión. El drama de la UCD hoy es que es incapaz de ilusionar. Creo que las Fuerzas Armadas aceptarían un gobierno del PSOE inmediatamente, sin ningún trauma».

SUAREZ, PARTIDO BISAGRA

Finalmente, vaticinó que Adolfo Suárez se mantendrá dentro de UCD y llegará a un acuerdo con Calvo Sotelo para lograr una serie de diputados de su órbita «y en esos momentos intentar ver si puede conseguir convertirse en uno de los partidos bisagra de la nueva época de España; porque no va a haber ningún gobierno que gobierne en solitario, se gobernará en coalición en tanto no se cambie la ley electoral».

Aurelio Martín

BORDILLOS HORMIGON



SANTA TERESA

La Lastrilla. Telf. 412680
D.C.L. C-40/4097

Los parlamentarios proponen un compás de espera hasta que pueda ser ejecutada cualquier iniciativa autonómica

Iñigo Cavero someterá al comité ejecutivo de UCD la estimación de un recurso del Sr. Gila contra su expulsión

Como se ha informado, ayer se reunieron los cinco parlamentarios de la UCD de Segovia con el secretario general del partido, Iñigo Cavero y el secretario de organización, Pedro López Jiménez.

Según ha sabido nuestra Redacción, se redactaron unas conclusiones con las que se pretende dar solución a todos los problemas que pasan por el partido centrista de Segovia.

Las mencionadas conclusiones, según nos informó al término de la reunión uno de los parlamentarios asistentes son las siguientes:

La secretaria general del partido propondrá al comité ejecutivo nacional en su próxima reunión la sustitución de la gestora actual por una nueva gestora de seis miembros compuesta por los cinco parlamentarios (Sres. Fraile, Gila, Nieves, Sánchez Reus y Zamarrigó) y por el secretario de organización del partido, quien actuará de secretario de la misma.

La asamblea para elección de órganos de Gobierno se celebrará tan pronto como el cumplimiento de los requisitos estatutarios lo permitan.

La Secretaría General del partido propondrá la estimación del recurso presentado por el diputado expulsado de UCD, D. Carlos Gila ante el comité eje-

cutivo nacional en la próxima reunión del mismo.

Ante los expedientes de los tres concejales expulsados (Sres. Escobar, Borricón y Gómez Darmendrail) se estudiará el procedimiento de anulación de los efectos de dichos expedientes. Los tres concejales podrán reintegrarse al Ayuntamiento tan pronto recuperen sus derechos en el partido.

La nueva comisión gestora reunirá a los 13 concejales del partido para proceder a la elección de los distintos cargos dentro del Ayuntamiento. También elaborará un informe sobre las actuaciones de los miembros del partido en el Ayuntamiento de Segovia para su análisis por los órganos pertinentes del partido. Hasta la constitución de los órganos de Gobierno del partido elegidos en asamblea, la comisión gestora dispondrá las directrices de actuación municipal y velará por su cumplimiento en el Ayuntamiento de la capital.

Finalmente, ante el asunto de autonomía, los parlamentarios segovianos hicieron constar que consideran que un prudente compás de espera, hasta tanto pueda ser ejecutada, de nuevo, constitucionalmente, cualquier posible iniciativa, es la mejor actitud ante el tema de la autonomía segoviana.

Sucesos en la capital y provincia

DETENIDOS NUEVE JOVENES POR REALIZAR DIVERSOS ROBOS

La Comisaría de Policía nos informa de la detención de ocho menores y de un joven de 16 años, J.A.V., por efectuar diversos robos en nuestra ciudad. Los establecimientos en los que robaron son: «Viuda de Alberto González», del que sustrajeron varios efectos valorados en 50.000 pesetas; «Calzados An-Pi», por un importe de 48.000 pesetas; droguería «Blanco y Negro», por un valor de 70.000 pesetas; juguetería «la Infantil», por 10.800 pesetas, y una tentativa de robo en confecciones «El Trebol». Todos estos jóvenes tienen su residencia en nuestra ciudad.

También nos informa que ayer se cometió un robo en el

bar «San Remo», del que sustrajeron 20.000 pesetas del interior de las máquinas recreativas, así como de que se sustrajeron varios efectos del interior de un turismo que estaba estacionado en la vía pública.

La residencia sanitaria nos informa de un accidente laboral que ocurrió ayer en la Base Mixta al golpearse un empleado civil con una pieza con la que trabajaba. Se trata de Luis Palomo Gómez, de 34 años, con domicilio en el barrio de San Millán, que permanece hospitalizado en dicha residencia al ser su estado grave.

... Vivir en Santa Eulalia

- Una zona muy cómoda y soleada
- Con mercado, escuelas y jardines al lado
- Garaje en el propio edificio

...y amplias facilidades de pago

VIVIENDAS DE 1-2-3 y 4 DORMITORIOS

Promotor:

FERNANDO PERTIERRA

Ezequiel González, 30

VENDO FINCA EN CUELLAR

8.000 metros cuadrados. Carretera N-601, frente a Muebles Cuéllar

y

CORRAL

4.000 metros cuadrados, con nave industrial, junto a grupo de viviendas Val dihuertos.

Teléfono 14 07 12

Corte en el suministro de energía eléctrica

Para efectuar trabajos en sus instalaciones de alta tensión UNION ELECTRICA, S. A., cortará el suministro de energía eléctrica el próximo domingo día 31, de las 8,30 a las 13 horas en Cuéllar, afectando a los sectores de San Pedro, Palacio, Telefónica, La Hirijuela, La Piñonada, El Henar y Viloria del Henar. Segovia, 29 de enero 1982

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Domingo 31 de enero

Vam 31 días; faltan 334.
Sol: De 8,25 a 18,30.

PARA EL LUNES

Lunes 1 de febrero

Van 32 días; faltan 333.
Sol: De 8,24 a 18,32.

SANTORAL

Domingo. — Santos: Juan Bosco, Ciro y Tarsicio.
Lunes. — Santos: Severo, Cecilio y Brígida.

PENSAMIENTO

«Continúa paz tiene el humilde, mas en el corazón soberbio hay saña y desdén muchas veces». (Kempis).

LOTERIA PRO-CIEGOS

Premiado ayer: Núm. 237.

FARMACIA DE GUARDIA

Para hoy: Herrero Albiñana, Plaza Ramiro Ledesma, 1. De 9,30 a 22 horas: Mateos Rueda, San Francisco, 9.

Para mañana: Jiménez Cobaleda, Velódromo, 4.

EL TIEMPO

Según datos del Instituto Nacional de Meteorología, del Ministerio de Transportes y Comunicaciones:

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 686,3 m/m.
Viento del NE.
Temperatura máxima: 6,4.

En la mañana de hoy

Presión: 686,9 m/m.
Viento del N.
Temperatura mínima: 2,2° bajo cero.
Temperatura a las diez: 1,4° bajo cero.

En España

Según informa el Centro de Análisis y Predicción, mañana habrá cielo algo nuboso en el Cantábrico Oriental y despejado o casi despejado en las demás regiones.

ESPECTACULOS

CINES

CERVANTES:

7,30 y 10,30. Estreno. May. 16
POLICIA CON FALDAS
Divertida comedia con
Edwig Fenech

Mañana, a las 4,30, colosal infantil: **SUPERSONIC MAN**
Aventuras

LAS SIRENAS:

7,30 y 10,30. Estreno. May. 14
TERREMOTO 81
Grandiosa y espectacular

VICTORIA

7,30 y 10,30. Clasificada «S»
PROSTITUTAS ENCARCELADAS
V. O. substitulada

AGENDA

EXPOSICIONES

OBRA CULTURAL DE LA CAJA DE AHORROS

Torreón de Lozoya

Joan Miró, obra gráfica original.
Horario:
Laborables, de 7 a 9,30.
Festivos, de 12 a 2 y de 7,30 a 9,30.

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Arturo Martínez, pinturas.

EN EL CASINO DE LA UNION

González Garnacho, óleos.

MUSEOS

Horarios para visita de museos en la capital:

Museo provincial de Bellas Artes: 10,30 a 13,30 y de 16 a 19 (lunes, cerrado).

Museo de la catedral: 9 a 12,45 y de 15 a 18 (los domingos, horario continuado de 9 a 18).

BIBLIOTECA

La Biblioteca Pública del Estado, situada en la llamada «Cárcel vieja», tiene el siguiente horario: 10,30 a 13,30 y de 17,30 a 20,30 (no se abre los sábados por la tarde ni los domingos).

PISOS

ZONA JARDINES SAN ROQUE
4 DORMITORIOS, GARAJE
TERMINADOS. FACILIDADES
GHER, S. A.
PLAZA DR. LAGUNA, 4, 1.º E
TELÉFONO 41 39 73

AFINAMOS Y REPARAMOS TODA CLASE DE PIANOS

PICCOLO

TELÉFONO 412528

GRANJA PORCINA

Perfectamente instalada, con 50.000 metros superficie y 3.200 metros de naves ciclo cerrado completo para 300 madres; agua abundantísima, luz, etc. Se vende por no poderla atender. Amplias facilidades.

Informa: Miguel Tovar. Segovia.

FABRICA DE PINTURAS, PRECISA REPRESENTANTE

Zona: Segovia

Para los sectores de:
DROGUERIA-BRICOLAJE-DECORACION-INDUSTRIA

Escribir a Saipin. Sr. López.
c/ Pelayo, 11, 3.º - BARCELONA-2

REGISTRO CIVIL

7 nacimientos y 1 defunción

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Pedro Pablo de la Rubia y Alvarez, hijo de Pedro y de María Paz; Nuria Rubio y Chamorro, de Carlos y de Petra; Celia Merino y Mateo, de Rafael y de Begoña; Cristina Pascual y Liras, de Eloy y de María Jesús; Víctor Manuel García y Gómez, de Luis Felipe y de María Esther; María del Carmen Pérez-Villamil y Lobo, de Angel y de Petra; Sergio Gil y Pascual, de Fausto y de María Josefa.

Defunción: Agustín Velasco y Marinas, de 87 años.

CONCURSOS

CONCURSO-SELECCION DE PROYECTOS O REALIZACIONES SOBRE LA MEJORA DEL MEDIO AMBIENTE URBANO

El Consejo de Europa ha organizado durante 1980-81 una gran campaña para la mejora de la vida urbana en Europa.

Esta «Campaña Europea para el Renacimiento de la Ciudad» ha tenido como slogan «Ciudades para vivir» y desarrolló su acción en los veintinueve países miembros del Consejo de Europa, en relación con cinco temas principales.

- La mejora de la calidad del medio ambiente urbano.
- La rehabilitación de construcciones, viviendas y barrios antiguos.
- La creación de actividades sociales, culturales y económicas.
- La realización del desarrollo y de la participación comunitaria.
- El papel de los poderes locales.

La campaña fue lanzado en Londres los días 21 y 22 de octubre de 1980, con ocasión de la quinta sesión de la Conferencia Europea de Ministros responsables de la Ordenación del Territorio. Su duración aproximada será de doce meses y finalizará con una importante confe-

rencia que tendrá lugar a principio de 1982 en Berlín.

A través de esta campaña, el Consejo de Europa trata de identificar y de dar a conocer ciertas soluciones encaminadas a mejorar la vida de la ciudad. Esta campaña facilitará el intercambio de experiencias entre los países e impulsará a los poderes públicos a considerar la mejora de la vida urbana como una misión permanente y, sobre todo, se esforzará en solicitar la opinión de los habitantes de las mismas ciudades, que son los que más pueden hacer y decir a este respecto.

Objeto del concurso.—El presente concurso tiene como objeto seleccionar proyectos y realizaciones destacados, realizados durante los dos últimos años con los mismos objetivos de la campaña.

BASES

1. Trabajos objetos del concurso.—Son objeto del concurso cualquier tipo de proyecto o realización llevados a cabo en los dos últimos años (1980-1981) para la mejora de la calidad del medio ambiente urbano o mejora de la calidad de vida ciudadana, realizados bien directamente por participación ciudadana, bien a través de asociaciones, colegios profesionales u otras asociaciones públicas o privadas.

2. Exclusiones.—Quedan excluidos del concurso las realizaciones llevadas a cabo por la Administración del Estado, así como las realizaciones ya premiadas en otros concursos.

3. Documentación.—La documentación a presentar consistirá en una memoria con extensión de dos a seis folios, escrita a doble espacio, en la que se indicarán las características de la realización o proyecto y las personas o entidades responsables del trabajo. La documentación gráfica constará de un máximo de 25 diapositivas, que den idea suficiente de la realización efectuada o proyecto, y a ser posible también, de la situación actual.

4. Presentación.—La presentación se realizará por cualquier persona pública o privada que represente a las personas o equipo que hayan intervenido en la realización o proyecto.

5. Plazo.—El plazo de presentación de la documentación se extiende desde los días en que se haga la difusión de las bases en los medios de comunicación hasta el día 27 de febrero de 1982.

6. Jurado.—El jurado se seleccionará entre los miembros del comité consultivo, que está integrado por representantes de veinte asociaciones.

7. Distinciones.—El jurado concederá placas conmemorativas a las mejores realizaciones y medallas conmemorativas y diplomas para las entidades y particulares cuyas actuaciones se juzguen más destacadas.

8. Propiedad de los trabajos. Los trabajos que sean distinguidos por el jurado quedarán de propiedad del CEOTMA, como Secretario Permanente de la Campaña, el cual podrá difundirlos citando, en todo caso, las personas o entidades que los hayan realizado.

9. Consultas.—Las consultas sobre este concurso se dirigirán al Secretario Permanente de la Campaña, CEOTMA MOPU (Nuevos Ministerios). Paseo de la Castellana. Madrid) antes del día 15 de febrero.



PARA HOY

PRIMERA CADENA

15,00, Noticias.
15,30, Fútbol en acción.
16,00, Primera sesión.
18,00, Erase una vez el espacio.
18,25, Aplauso.
19,25, Bla, bla, bla.
20,00, Verdad o mentira.
20,25, Fútbol.
22,30, Noticias.
22,50, Informe semanal.
23,45, Estrenos TV.
00,15, Despedida.

SEGUNDA CADENA

15,15, Carta de ajuste.
15,30, Diario de viaje con Andre Malraux.
16,25, Dibujos animados.
17,30, Baloncesto.
19,00, Polideportivo.
20,15, Estrenos TV.
21,55, Teatro real.
24,00, Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

9,45, Carta de ajuste.
10,00, Apertura y presentación.
10,02, Hablamos.
10,25, Santa misa.
11,20, Gente joven.
12,10, Mirar un cuadro.
12,30, Tiempo y marca.
14,00, Sport Billy.
14,30, Deportivo.
15,00, Noticias.
15,30, La pantera rosa.
16,00, Verano azul.
17,00, Dibujos animados.
17,30, Vamos a ver.
18,00, Sesión de tarde.
20,00, Avance deportivo.
20,05, Documental.
21,00, Noticias.
21,15, Los libros.
22,15, Deportivo.
23,45, Despedida.

(Lea en nuestro Fin de Semana del sábado último detallada información sobre los programas de hoy)



7,00 Y también para usted.
9,00 Santa misa.
9,40 Ritmos ligeros.
10,00 Informativo.
10,03 Escuela de padres.
10,30 La felicidad azul.
11,00 Informativo.
11,03 Revista de cine.
11,30 Minutos musicales.
11,45 Luz de vida.
12,00 Informativo.
12,05 El gran musical.
13,00 Informativo.
13,05 Coplas de España.
13,30 Información local.
14,00 Ritmos ligeros.
14,30 Informativo de las dos y media.
15,00 Información local.
15,30 El planeta de los toros.
16,00 Informativo.
16,03 Carrusel deportivo.
19,30 Ritmos ligeros.
20,00 Informativo.
20,03 Desfile de intérpretes.
21,45 Información local.
22,00 Informativo de las diez.
22,10 Canciones de otro tiempo.
22,45 Adiós domingo, adiós.
23,30 Hora 25.
23,45 Los toros.
00,00 Hora 25 deportiva.
1,30 Medianoche.
2,00 Cierre.

La fiesta de Santa Agueda en Zamarramala

Una tradición invariable desde hace 755 años

Soledad Becerril, «Matahombres de oro»,
y Pablo Martín Cantalejo, «Ome bueno
e leal» 1982



(Foto Aurelio Martín)

Llegados los primeros días de febrero algo cambia en Zamarramala. A estas alturas del año, recién comenzado, todo está dispuesto para hacer renacer una tradición que se remonta al año 1227. Es la fiesta de la Agueda que, desde el día 4 hasta el 8, tendrán como protagonista no principal sino única a la mujer de esta colación fuegada, que desde la citada fecha tiene el privilegio de gobernarla el día de Santa Agueda.

Cualquier hombre que el domingo quiera entrar en la colación deberá pagar su correspondiente peaje porque así lo manda la tradición y porque las mujeres zamarriegas no quieren que se pierda ni un solo rito de estos días. Así nos lo hacen saber las alcaldesas de este año, María del Pilar Álvarez Hijosa y María del Carmen Bayón Sanz, que, a pesar de reconocer que el cambio profundo del papel de la mujer en la sociedad podría haber hecho cambiar el sentido de la fiesta, no quieren en absoluto que esto suceda y manifiestan que las mujeres jóvenes de Zamarramala tienen la misma ilusión porque la celebración continúe como siempre.

A pesar de ello no han dudado por un momento en dar el título de «Matahombres de Oro 1982» a la ministra de Cultura, Soledad Becerril, por haber conseguido un cargo que desde hace años no ostentaba la mujer en este país. El otro título que se concede durante las fiestas, el de «ome bueno e leal» ha recaído en nuestro director, Pablo Martín Cantalejo, «por el interés que siempre se ha tomado por Zamarramala en general y, en particular, por estas fiestas».

Fiestas que comienzan el día 4 con la visita de las alcaldesas a las autoridades de Segovia son preparadas con auténtico afán por las mujeres del pueblo ante la casi total indiferencia de los hombres que sólo llegan a reconciliarse con sus esposas el martes en que se celebra la cena de los matrimonios.

Hasta ese día, los actos son organizados por y para la mujer y son muchas las que desde hace años se acercan hasta Zamarramala para participar en ellos. Este año se espera la visita de la mujer del alcalde de Madrid que el año pasado prometió volver y también una representación de las esposas de los diplomáticos acreditados en nuestro país.

PROGRAMA DE FESTEJOS

El sábado día 6, por la tarde, tendrá lugar el nombramiento de las alcaldesinas: Rocio Bayón Álvarez y Rosa Beatriz Rincón Bayón. Posteriormente se inaugurará en la ermita de San Roque la exposición de trabajos de alumnos de la Escuela de Artes y Oficios de Segovia. A las ocho de la tarde se cantará en la parroquia el himno a la Santa. El domingo, tras la procesión con la imagen de Santa Agueda, se hará entrega del nombramiento de aguederas a Carmen del Río Amador y María José Veiga López y de los títulos antes mencionados. La quema del pelele, la tajada y los versos de Agueda Martín Hijosa completarán el día. El lunes terminarán los festejos con una misa a las doce por las alcaldesas fallecidas, el sorteo del gallo y las alegrías para mujeres casadas.

CLUB LAGO

BODAS
BANQUETES

Aparcamiento propio
para 400 vehículos

Ctra. de La Granja, Km. 3
Teléfono 42 00 59

No se modificará el calendario escolar por causa del Mundial-82

Delegación P. de Educación.— Ante consultas y rumores sobre posible modificación del Calendario Escolar del curso 1981-82, motivados por la celebración del Campeonato Mundial de Fútbol, se comunica, para general conocimiento, que, de acuerdo con las instrucciones de la Subsecretaría de Ordenación Educativa del Ministerio de Educación y Ciencia, el calendario escolar deberá ser rigurosamente cumplido, sin reducción del periodo lectivo ni anticipación de exámenes.

CONFERENCIA DE JUAN MANUEL SANTAMARIA SOBRE «JARDINES DE SEGOVIA»



(Foto: Antonio)

Ayer, en el salón de actos de la Caja de Ahorros y dentro del programa de actividades organizado para las alumnas de los centros de Formación Familiar, pronunció una conferencia sobre los «Jardines de Segovia», el académico de San Quirce profesor del Instituto de bachillerato «Mariano Quintanilla», don Juan Manuel Santamaría.

La conferencia, entretenida estuvo complementada con una espléndida proyección de diapositivas a través de la cual, el conferenciante fue desgranando el laborioso proceso de creación de nuestros parques y jardines, y poniendo de manifiesto los bellos efectos que pueden apreciarse cada vez que la ciudad, sus rincones más característicos o sus más significativos monumentos, son contemplados con las galas vegetales como contrapunto o referencia.

Tanto las alumnas de los centros, como el público que llenaba la sala, siguieron la disertación con el mayor interés y aplaudieron al conferenciante al finalizar el acto.

El IRYDA concede 70.500.000 pesetas de subvención para obras de equipamiento rural durante 1982 (I)

En la Comisión Provincial de Gobierno celebrada ayer, se sometió a consideración de la misma, siendo aprobado, el Programa de subvenciones del IRYDA para Obras de Equipamiento Rural que se desarrollará durante 1982.

El Programa abarca 174 obras que serán llevadas a cabo en 44 núcleos urbanos de la comarca del «Nordeste de Segovia» y 25 de la comarca de «Cuéllar».

La inversión total prevista es de 241.900.000 pesetas, de las que el IRYDA apartará 70.500.000 pesetas en forma de subvención.

La relación de obras previstas es la siguiente:

COMARCA DE ORDENACION DE EXPLOTACIONES «NORDESTE DE SEGOVIA»

	Presupuesto	Subvención
AYLLON		
Saneamiento	1.500.000	500.000
Alumbrado público	1.000.000	400.000
ESTEBANVELA		
Pavimentación y saneamiento ..	800.000	320.000
FRANCOS		
Pavimentación y saneamiento ..	800.000	320.000
GRADO DEL PICO		
Alumbrado	1.000.000	400.000
SALDAÑA DE AYLLON		
Abastecimiento agua potable ..	1.000.000	400.000
SANTA MARIA DE RIAZA		
Pavimentación	1.600.000	500.000
VALVIEJA		
Pavimentación	1.600.000	500.000
SANTIBANEZ DE AYLLON		
Muro de contención	1.500.000	500.000
RIAZA		
Alumbrado	1.000.000	400.000
Pavimentación	3.681.000	500.000
Centro Social	750.000	300.000
MADRIGUERA		
Pavimentación	2.450.000	500.000
EL MUYO		
Abastecimiento agua potable ..	6.000.000	500.000
BOCEGUILLAS		
Abastecimiento aguas	2.200.000	500.000
Alumbrado	1.000.000	400.000
Canalización arroyo	2.100.000	500.000
Pavimentación	4.350.000	500.000
TURRUBUELO		
Pavimentación	1.300.000	500.000
CAMPO DE SAN PEDRO		
Pavimentación	3.400.000	500.000
Abastecimiento agua potable ..	1.250.000	500.000
Centro Social	2.501.000	1.000.000

(Continuará)

CHICOS-CHICAS

FABULOSA LIQUIDACION DE INVIERNO

TODO ACTUAL
BARATISIMO
OPORTUNIDADES ESTUPENDAS

DESDE LOS 5 AÑOS Y...
HASTA LOS ADULTOS QUE SE
CONSERVAN EN FORMA

MUERTE Y VIDA, N.º 1

SOTOSALBOS

Las cigüeñas y las lechuzas

(PABLO SAINZ CASADO, corresponsal).

Hay un conjunto de animales silvestres conocidos por los vecinos del pueblo prácticamente porque viven entre ellos y saben muy bien sus costumbres: el aguilá, el buitre, el milano, las torcaces, la cigüeña, la lechuza, el mochuelo, el jabalí, la zorra, la ardilla, los reptiles, etc.

Algunos de estos animales están representados en los motivos ornamentales de las iglesias románicas de estos pueblos de la sierra. En un capitel del pórtico de la iglesia de Sotosalbos hay serpientes y palomas y en otro águilas. En la cornisa norte de la iglesia de Pelayos del Arroyo hay cigüeñas, lechuzas y otros animales.

Uno de los animales que los campesinos y toda la gente miran con simpatía es la cigüeña, como presagio de primavera y de vida; cazadora de animales dañinos, elemento decorativo con su nido en lo alto de la torre de la iglesia y sus amplios, majestuosos y desgarrados vuelos por los alrededores del pueblo. Este año aún no han venido las cigüeñas a su nido de la torre de la iglesia de Sotosalbos, pero volverán, no fallan, aunque a veces se retrasan. El pueblo las espera y las quiere. Nadie mata a una cigüeña. No ocurre lo mismo con la lechuza, que, equivocadamente, es considerada como ave maléfica, de mal agüero, con su ulular nocturno semejante a suspiros evocadores de espíritus y fantasmas de la noche.

Sin embargo, esta ave rapaz nocturna que tiene el hábito de vivir solitaria en campanarios, graneros, ruinas y casas abandonadas, que sale solamente por la noche y vuela sin hacer ruido, la lechuza negritatyla alba símbolo de sabiduría, es un animal beneficioso consume muchos roedores perjudiciales a la agricultura y transmisores de enfermedades, es un aliado del cam-

pesino y está penado matarla.

Acabo de tener una conversación con un biólogo, Armando Arenas Gracia, del equipo del laboratorio de mamíferos de la Facultad de Biología de la Universidad Complutense de Madrid, que realiza un trabajo, dirigido por el catedrático J.M. Rey, en el marco de la provincia de Segovia, desde hace dos años, dentro del estudio sobre la distribución geográfica de los micromamíferos, ratones, murciélagos, musarañas, topos, lirones, ratas de agua, etc. las especies que habitan en esta región, como se distribuyen por el suelo, la vegetación, clima y demás características.

Armando Arenas Gracia ha hecho su estudio con la metodología moderna aplicada en centro Europa: Divisiones en cuadrículos de 10 x 10 Km.²

Pues bien, una parte del fundamento de los materiales para este estudio es recoger las bolitas que expulsan las lechuzas, las egagrópilas. En el interior de cada una de estas regurgitaciones se hallan el cráneo y todo el esqueleto de sus presas. Se suele encontrar en cada bolita hasta una docena de esqueletos de pequeños animales que suele ser el alimento de una noche.

Dentro de este estudio, se ha elegido para información o muestra, entre otros lugares, el campanario de la iglesia de Sotosalbos donde se encontraron bastantes egagrópilas en las dos visitas ya realizadas, en diversas épocas a Sotosalbos.

Es pues evidente que no solamente las cigüeñas sino también las lechuzas merecen nuestra simpatía y protección. No hay motivos para no querer a las lechuzas. Sin ellas y sin otras aves predadoras la Naturaleza se vería inundada por animales tan abundantes que alterarían gran parte del sustrato vegetal de los campos.

LOS APRENDICES OPINAN

¿Quién fue S. Juan Bosco? El día 31 de enero se celebra la festividad del Santo Juan Bosco, patrón de los aprendices. Durante su vida se dedicó a la enseñanza de los jóvenes trabajadores, realizando una gran reforma en la enseñanza y dando salida a los múltiples problemas que acuciaban a la incipiente sociedad industrial; atendiendo especialmente a los marginados y delincuentes, sin excluir a ningún joven, fuese cual fuese su condición.

Hoy persiste una situación parecida derivada de otras realidades y problemas diferentes. De estos es sin duda alguna el paro y desempleo (si preferimos utilizar el concepto desempleo mejor que el de paro, no es solo por cuestión de lenguaje, sino porque el sentido que da el concepto desempleo es más amplio, ya que aunque evidentemente tienen entre sí una muy estrecha relación; el desempleo plantea unas realidades más amplias a lo que sociológicamente pudiera entenderse como acción sobre el paro, sólo ello referente a las personas que han perdido su puesto de trabajo, y no aquellas que sin haber perdido el puesto de trabajo, se encuentran bajo el desempleo, puesto que no han tenido todavía la oportunidad de encontrar su primera ocupación) el que más angustia a los jóvenes estudiantes y trabajadores, a los jóvenes que salen de las escuelas de E.G.B., B.U.P. y F.P. y buscan su primer empleo y que casi nunca encuentran, porque la

mayor parte de las veces les piden una experiencia de la que carecen; a los jóvenes que acaban sus estudios superiores y que se encuentran en la misma situación; y por último a los jóvenes que trabajan con contratos, es decir por temporadas y que en el mejor de los casos están asegurados.

Si la cuantificación del desempleo juvenil ya nos lleva a extremos alarmantes, eso sólo es una parte de la realidad que se puede «sumar», que se puede «cuantificar» y cuyo volumen puede ser registrado cada trimestre o cada año; pero la otra parte de la realidad la que no es cuantificable, es decir, ¿cuáles son las consecuencias del desempleo?, ¿qué efectos produce la experiencia de la vida del desempleo, del paro, cómo determina eso el carácter en el proceso de vida de la juventud? Aquí radica el segundo planteamiento difícil de resolver y de apreciar sus secuelas en un plazo inmediato.

Y lo complicado de este segundo carácter de la realidad del desempleo, es que es el menos atendido, al menos observando al plantearse la problemática del desempleo juvenil en todas sus consecuencias.

Los efectos del desempleo en la juventud, en este último sentido de las consecuencias, presente peculiaridades específicas tendientes a crear actitudes diversas que pueden observarse

frente a la actitud al trabajo, actitudes marginales, tendencia al alcoholismo, la droga, la delincuencia, etc. como canalizaciones, y todas ellas presentan como situación de fondo un profundo sentimiento de frustración y de inutilidad agudizado de manera general en la juventud, pero más especialmente en ciertas condiciones, como por ejemplo, aquellas de jóvenes que tras años de estudio o formación profesional, experimentan la desilusión de no encontrar un trabajo acorde a la preparación realizada.

Frente a otra dimensión del problema, cabe recoger como se está presentando e incluso encubriendo bajo formas solapadas los verdaderos efectos producidos por la realidad del desempleo. A modo de dato, se van creando identificaciones como:

«La juventud de hoy vive del sacrificio del pasado, y a costa de futuras generaciones, queriendo acuñar con ello la imagen deteriorada de la juventud como grupo de vagos...».

No cabe duda del signo reactivo de estas interpretaciones pero es más sospechoso todavía, en cuanto que bajo esas formas de identificar los «males» se pretende hacer recaer sobre la juventud el peso de los desajustes, desequilibrios y contradicciones de un determinado orden social y económico.

No es sin duda alguna este el único problema, incomunicación, falta de infraestructuras, son sólo algunos de los más importantes a los que los jóvenes, militantes y aprendices de la J.O.C., estamos intentando dar salida desde nuestros pocos medios; en las escuelas, la familia, las empresas, creando corrientes de opinión frente a los graves problemas que tenemos propiciando el diálogo tanto en la escuela (profesores-alumnos y alumnos-alumnos), la familia y las empresas en que trabajamos, creando estructuras organizativas (clubes juveniles) como medio en el que se desarrolla la personalidad y la participación de los jóvenes trabajadores.

Grupo de aprendices y militantes de la J.O.C.

ESCRITO DE LA F.E.S. AL AYUNTAMIENTO

La Federación Empresarial Segoviana (FES), ha remitido al alcalde-presidente del Ayuntamiento de la capital el siguiente escrito:

Ilmo. Sr.:

La Junta Directiva de la Federación Empresarial Segoviana, en reunión celebrada el día 25 de los corrientes, acordó dirigir a V.I., escrito en los términos siguientes:

«Manifestar al Ayuntamiento de Segovia, la más enérgica protesta por la actuación llevada a cabo el pasado día 16 de los corrientes, consistente en la supresión del suministro de agua potable a la entidad «Joaquín Arévalo e Hijos S.A.», establecida en el Polígono Industrial «El Cerro» de nuestra Ciudad.

Es consciente esta Federación Empresarial de las deudas que, al parecer, mantiene la empresa referenciada con el Ayuntamiento, por suministro de agua y por diversos conceptos impositivos; como también está enterada del contenido de la Ordenanza reguladora de la tasa; pero estima que existen otros procedimientos, tanto o más expeditivos como el adoptado, para exaccionar las deudas, al alcance del Ayuntamiento que, sin embargo, no producen perjuicios a terceros como

en el caso presente. Porque es indudable que poner en peligro la actividad laboral en momentos como los actuales es, cuando menos, atentatorio a los fines del Estado. Y haber privado de suministro de agua a todo el Polígono, durante cuatro horas y en día laborable; es, cuando menos, menospreciar o ignorar los derechos de los contribuyentes».

Dios guarde a V.I., muchos años.

Segovia, 28 de Enero de 1982

Firmado

Jesús Martín González
Presidente
(Remitido)

VIVIENDAS-LOCALES

Ezequiel González • Antonio Machado • Zona Rancho
Terminadas y en construcción. AMPLIAS FACILIDADES

CONSTRUCCIONES SANSIGRE, S. L.

Escultor Marinas, 13-1.º Telfs. 42-58-02 y 42-58-61

ACCESORIOS LA UNIÓN

Avda. Fernández Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIA

No pida una
batería
exija...

TUDOR



SÉXTO ANIVERSARIO

EL SEÑOR

Don Miguel de Miguel
Gil

Que falleció en Segovia el día 2 de febrero de 1976

Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

La misa que se oficie el día 2, a las 11,30, en la
iglesia parroquial de San Millán, será aplicada por
el eterno descanso del alma del finado.

LA FAMILIA,

Agradecerá la asistencia a tan piadoso acto.



**LA REVISION
ES GRATIS.**

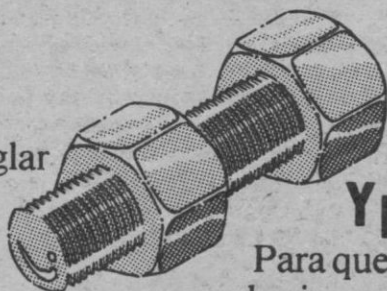
**LA REPARACION,
EL 15% MENOS.***



¡Quince por ciento menos!...arreglar su Ford en el Servicio Ford, cuando usted lo ordene... y después de que se lo hayamos revisado —de arriba a abajo— completamente gratis. ¡Eso es tratar bien su Ford!

Para su economía.

Y que nada esté suelto y le haga gastar más.



Y por su seguridad.

Para que todo funcione, como el primer día. Venga a su Concesionario Ford. Si después de revisarlo, lo tiene que arreglar, le rebajaremos el 15% en la factura. (Menos el aceite y mano de obra)*.



**OPERACION FORD 15%
UNICA EN ESPAÑA**



CONSEJO DE MINISTROS

Madrid.— El Consejo, reunido bajo la presidencia de su titular, señor Calvo Sotelo, en el Palacio de la Moncloa, ha acordado crear la situación de segunda actividad para el personal del cuerpo de la Policía Nacional. Un decreto que viene a dar cumplimiento al mandato contenido en la disposición adicional segunda de la ley 55/1978, de 4 de diciembre, sobre la Policía, en virtud del cual el Gobierno creará y organizará en la Guardia Civil y en la Policía Nacional una situación de segunda actividad, a la que pasarán, en las edades que se determinen, todos los miembros de ambos cuerpos. Cumpliendo tal precepto a la Guardia Civil, al quedar incluida dentro de la ley 20/1981, de 6 de julio, sobre la reserva activa, era de todo punto necesario regular esta situación de segunda actividad para el personal de la Policía Nacional.

SUBGOBERNADOR CIVIL

Por otro lado, el Consejo ha aprobado un real decreto por el que se regula el cargo de subgobernador civil para el Campo de Gibraltar.

De acuerdo con la referencia oficial, la creación por el Gobierno de esta figura político-administrativa, obedece a razones de carácter político y administrativo que cobran una especial vigencia en los momentos actuales.

INVERSIÓN DE CAPITAL EXTRANJERO

El Consejo ha autorizado diversos expedientes de inversión de capital extranjero en España.

EL PRÍNCIPE DE ASTURIAS CUMPLE HOY CATORCE AÑOS

Madrid.— Hoy sábado, día 30, don Felipe de Borbón y Grecia, príncipe de Asturias, hijo de los Reyes de España, cumple catorce años de edad.

Como ya es habitual en la familia real española, el príncipe celebrará su cumpleaños en la intimidad familiar, aunque en esta ocasión sin la presencia de sus padres, ya que don Juan Carlos y doña Sofía no regresarán hasta el domingo de su visita oficial a la India.

Deficiencias en las actuaciones sobre el síndrome tóxico

Madrid.—El presidente en funciones de la comisión mixta Congreso-Senado que investiga el síndrome tóxico, el socialista Ciriaco de Vicente, ha manifestado a efe que «se está poniendo de relieve la deficiencia en la actuación de las unidades provinciales de seguimiento».

El diputado socialista matizó que se había facilitado a la comisión la lista de ayudas solicitadas el 20 de diciembre, y que un mes más tarde, el 20 de enero, estaban aún sin resolver.

«Si no se resuelven estos problemas, —añadió—, seguirán sin pagarse las incapacidades laborales transitorias.»—Efe

INVERSIONES DEL MOPU

Asimismo, el Consejo de Ministros aprobó 13 expedientes de contratación y gasto, que suponen una inversión de 2.968 millones de pesetas.

SIDERURGIA INTEGRAL: BENEFICIOS FISCALES

Como consecuencia de lo previsto en la disposición transitoria segunda del Real Decreto-Ley de reconversión industrial y con el fin de completar las medidas aplicables a las empresas

El Banco de España revaloriza el precio de sus reservas de oro

Madrid.— Las autoridades económicas han llevado a cabo la revalorización de las reservas de oro del Banco de España, para las que se estaba utilizando el precio de referencia de 42,22 dólares la onza, que era el que existía cuando fue suprimido el precio oficial del oro. A partir de ahora el oro se valorará a precios de mercado.

El valor contable de las reservas de oro ha pasado a ser de 4.352 millones de dólares, desde los 616,7 millones anteriores, tras adoptarse —a partir del 31 de diciembre último— la contabilización de los 14,6 millones de onzas, que constituyen las reservas españolas, al precio de 298 dólares la onza, conforme a los nuevos criterios.

EN POCAS LINEAS

El ministro de Sanidad y Consumo, el director general del INSALUD y el presidente y el secretario general de la Confederación Estatal de Sindicatos Médicos han suscrito un documento por el que se materializa el acuerdo que daba por finalizada la huelga de los médicos hospitalarios de la Seguridad Social.

Acción Democrática, el grupo socialdemócrata encabezado por Francisco Fernández Ordóñez, no tendrá grupo parlamentario propio. Así lo confirmó el propio presidente del Congreso, Landelino Lavilla, en Torremolinos, adonde se ha trasladado para participar en los trabajos del segundo congreso regional de la UCD andaluza. Según él, la respectiva resolución la firmó el pasado jueves, y su decisión obedece a que, «conforme al reglamento vigente, no se puede acceder a lo solicitado».

«Los empresarios somos los responsables de la crisis porque no hemos dicho las cosas claras a su tiempo», manifestó, durante una conferencia que pronunció en Burgos, el presidente de la Confederación General de Empresarios de Vizcaya Luis Olarra. «Mil novecientos ochenta y uno —añadió— ha sido un año muy malo, a pesar de que oficialmente no se ha querido reconocer».

del sector de la siderurgia integral, se ha aprobado por el Consejo de Ministro, a iniciativa del Ministerio de Industria y Energía y a propuesta de los Ministerios Competentes, un real decreto para aplicar los beneficios fiscales del decreto-ley a las empresas del citado sector.

REESTRUCTURACION DEL CONSEJO DE MENORES

El Consejo ha aprobado un real decreto por el que se reestructuran determinadas unidades administrativas del Consejo Superior de Menores. Con la aprobación del citado decreto se cumple el primer paso de una remodelación en profundidad de este organismo que tiene prevista el Ministerio de Justicia.

CABLE ENTRE ESPAÑA Y BELGICA

A propuesta del ministro de Transportes, Turismo y Comunicaciones, el Consejo ha aprobado la instalación de un cable submarino de telecomunicaciones entre España (Gijón) y Bélgica (Veurne), que entrará en servicio en 1983 y se establecerá por la Compañía Telefónica Nacional de España en colaboración con las Administraciones belga, holandesa y alemana.

MONUMENTOS HISTORICO-ARTÍSTICOS

El Consejo de Ministros ha aprobado, a propuesta de la ministra de Cultura, nueve reales decretos por los que se declaran varios monumentos histórico-artísticos, de carácter nacional. Entre ellos, la iglesia de San Juan Bautista en Mombeltrán (Ávila) y la iglesia de la Asunción en Villamor de los Escuderos (Zamora).

NOMBRAMIENTOS

El Consejo ha acordado, entre otros, los siguientes nombramientos:

Gobernador civil de la provincia de Vizcaya, José Ramón Onega López.

Inspector general de la Policía Nacional, general de brigada Félix Alcalá-Galiano Pérez.

Director de Tributos, del Ministerio de Hacienda, José Manuel Tejerizo López.

Director general de Arquitectura, Juan Arturo Guerrero Aroca.

Secretario general técnico del Ministerio de Educación y Ciencia, Manuel de Puelles Benítez.

Director general del Instituto de Mediación, Arbitraje y Conciliación (IMAC), del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social, Felipe Armán de la Vega.

Director del Instituto de Estudios Laborales y de Seguridad Social, del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social, Juan Velarde Fuertes.

Director general de Salud Pública, del Ministerio de Sanidad y Consumo, Ángel Fernández Nafra.

Director general de Inspección del Consumo, del Ministerio de Sanidad y Consumo, Rafael Miranda Nieves.

Director general de Control y Análisis de Calidad, del Ministerio de Sanidad y Consumo, Ezequiel Jaqueto Molinero.

Presidente del Instituto Nacional de Consumo, del Ministerio de Sanidad y Consumo, Roberto Suárez García.

EL GOBIERNO DESCARTA LA CONVOCATORIA ANTICIPADA DE ELECCIONES GENERALES

Madrid.— El portavoz del Gobierno, Ignacio Aguirre, anunció ayer que no habrá disolución de las Cortes generales, por lo que descarta en estos momentos una inmediata convocatoria de elecciones. Esta afirmación del secretario de Estado fue hecha anoche en el curso de la conferencia de Prensa posterior al Consejo de Ministros, cuyos miembros, según este alto funcionario, no abordaron en la reunión tal posibilidad.

El portavoz gubernamental informó que tampoco había sido objeto de debate la situación surgida en el seno del Grupo Parlamentario Centrista con la salida de tres de sus diputados, aunque añadió que tendrá que ser sometida a estudio en una próxima reunión del Gobierno, habida cuenta de que existe un programa legislativo pendiente. Aguirre explicó que no era intención del Ejecutivo aplazar algunos de los proyectos de ley pendientes, ya que, en su opinión, no existe tal necesidad, principalmente porque estima que no generan conflictividad.

La salida del Grupo Parlamentario Centrista de tres de sus diputados para integrarse en Coalición Democrática fue calificada por el secretario de Estado como «una marejadilla, más que una marejada política», y culpó algunos medios de comunicación de haber magnificado el problema, presentándolo, siempre según sus palabras, como una «tormenta política». Aguirre dijo desconocer la supuesta intención de algunos diputados de Coalición Democrática, caso de José María de Areilza y Antonio de Senillosa, de integrarse en el Grupo Parlamentario de UCD para compensar la salida de Miguel Herrero, Francisco Soler y Ricardo de la Cierva. Sobre este aspecto dijo que sólo conocía unas declaraciones a la Prensa del diputado Senillosa.

CERRADA AL TRAFICO RODADO LA FRONTERA DE IRUN

Irún (Guipúzcoa).— Los diferentes pasos fronterizos de Irún han quedado bloqueados para todo tipo de tráfico rodado a primeras horas de ayer, como consecuencia de la concentración de camiones en estas aduanas y de la huelga de celo que desde hace

tres días mantienen los trabajadores aduaneros franceses.

Ante esta circunstancia, los ocupantes de los autobuses de servicios regulares y de los autocares de transporte escolar que precisan pasar la frontera tienen que hacerlo a pie. El ferrocarril entre España y Francia y viceversa continúa funcionando con normalidad, tanto en trenes de viajeros como de mercancías.

Definitivamente rotos los pactos municipales en Madrid

Madrid.—Los pactos municipales PSOE-PCE han quedado definitivamente rotos en el Ayuntamiento de Madrid, tras el contacto telefónico mantenido entre el alcalde Enrique Tierno Galván y el secretario general del PCE, Santiago Carrillo.

Ambos políticos expresaron las posturas de sus respectivos partidos de no aceptar nuevos planteamientos, respecto a quién debe de asumir la gerencia de urbanismo.—Efe

SE RESTABLECE EL TRANSITO POR LA AUTOPISTA

La Junquera (Gerona).— Poco después de las siete de la tarde de ayer se reanuda el tránsito rodado por el paso fronterizo de La Junquera, correspondiente a la autopista A-17, que había quedado bloqueado dos horas antes.

Los aduaneros franceses de este paso han llegado a un acuerdo para despachar un camión por minuto, deponiendo en parte la actitud de huelga de celo que vienen manteniendo.

SE VENDEN

1 NAVE de hormigón armado, de 1.200 m2 sobre una superficie de 4 Ha., báscula puente de 50 Tm., oficina, transformador y playa para maniobra. Próximo carretera general. En ENCINAS DE ABAJO.

Teléfono 229924 Extensión 317-VALLADOLID

2 NAVES de hormigón armado de 1.200 m2 cada una, sobre una superficie de 2,5 Ha. aproximadas, con báscula puente de 50 Tm., oficina, transformador y playa para maniobra en carretera general Valladolid-Segovia. CARBONERO EL MAYOR.

Teléfono 229924 Extensión 317-VALLADOLID

Numerosas detenciones tras la liberación del general Dozier



El general norteamericano James Dozier ha declarado tras su liberación que trabajará por la paz y la libertad. Después de cuarenta y tres días de encontrarse secuestrado por el grupo terrorista italiano «Brigadas Rojas», el general James Dozier ha vuelto a su casa, donde fue recibido por su esposa. — (Telefoto «Efe»)

NUMEROSAS DETENCIONES

Verona (Italia).— Son más de veinte los militantes de las «Brigadas Rojas» detenidos en las últimas horas por la Policía italiana en toda la región del Veneto, incluidos los cinco capturados en el apartamento donde fue encontrado el general James Dozier.

Paralelamente, en la ciudad de Padua han sido descubiertos ocho refugios más de los brigadistas, con armas y abundante documentación que está siendo examinada por la Policía.

El comisario de Policía que se encarga de las investigaciones negó de forma rotunda que la localización de Dozier fuera debida al pago de una recompensa, tal y como apuntaban ayer algunos periódicos italianos.

SUSLOV, ENTERRADO EN LA PLAZA ROJA

Moscú.—Desde ayer al mediodía, el cadáver de Mijail Suslov —el ideólogo y número dos del régimen soviético, fallecido el pasado lunes— yace a la derecha de José Stalin, el hombre que le condujo a los más altos niveles del poder.

Así, los dirigentes soviéticos incluyeron ayer a Suslov en la categoría de los fundadores del régimen. En la plaza Roja, al pie de las murallas del Kremlin, se alinean en tres rangos diferenciados las diversas tumbas. En cabeza, el enorme mausoleo de mármol rojo y negro en el que está enterrado Lenin, y que, hasta que Jruschov ordenó lo contrario, guardó también los restos de Stalin.

Entre el mausoleo y las murallas, una hilera de nueve tumbas de bolcheviques históricos; Kalinin, Stalin, Frunze, Yezinski... y, desde ayer, Mijail Suslov. El último en ser enterrado en este lugar fue el mariscal de cosacos Budioni, quien, en el momento de su muerte, en 1973, aún conservaba el aura mítica obtenida en su intervención en la II Guerra Mundial.

PANORAMICA

ITALIA: El productor italiano de cine y esposo de la actriz Sofia Loren, Carlo Ponti, no tendrá que ir a la cárcel, ya que un tribunal de Roma ha anulado una sentencia de primera instancia en la que se le condenaba a cuatro años de prisión acusado de contrabando de divisas.

EE. UU.: En Pasadena ha sido arrestado un joven armenio sospechoso de ser uno de los dos miembros del comando terrorista que el jueves acorraló a balazos al cónsul de Turquía en Los Angeles. Harry Sassounian, de 19 años, fue detenido junto con otras tres personas.

FRANCIA: El primer lanza-satélites europeo «Ariane» entró en su última fase, llamada «operacional», según anunciaron en París responsables de este proyecto. Los primeros lanzamientos empezarán a final de abril.

Lo anuncia Reagan

Habrà «cumbre» de la OTAN en junio

Si se cumple el calendario de adhesión, España estará presente

El presidente del Gobierno español será probablemente, uno de los estadistas que, junto con Ronald Reagan, se reúnan los próximos días 10 y 11 de junio en Bruselas o Luxemburgo, en la primera «cumbre» atlántica que va a celebrarse desde 1978. Para esa fecha se cree que estarán formalizados todos los requisitos para que España pase a convertirse oficialmente en el 16.º miembro de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN).

La cumbre económica anual de los siete principales países industrializados —a celebrar en Versalles los días 4 y 5 de junio— y la cumbre atlántica servirán de marco para la primera visita de Reagan a Europa. Es muy probable que el presidente norteamericano realice una breve escala en España, similar a la que hizo su antecesor, James Carter, en junio de 1980.

Polonia y la situación económica mundial serán los temas centrales de la reunión atlántica, según explicó ayer el portavoz de la Casa Blanca, Larry Speakes. Precisamente anoche, el secretario general de la OTAN, Joseph Luns, avaló la postura norteamericana de que no existe comparación entre la situación política en Polonia y en Turquía. «La diferencia entre los generales polacos y los generales turcos es la misma que distingue a los traidores de los patriotas», afirmó Luns en el curso de una reunión de oficiales de la reserva de los países miembros de la Alianza Atlántica.

«Los generales de Varsovia están decididos a extirpar el espíritu de la democracia, y los de Ankara, a crear las condiciones que permitan revivir dicho espíritu. Los generales de Varsovia aterrizan a su propio pueblo, y sus homólogos en Ankara restauran un sentimiento nacional de seguridad individual», añadió Luns, rechazando las acusaciones de que la OTAN aplica diferentes criterios a la hora de evaluar la situación en Polonia y en Turquía.

La última cumbre del Consejo del Atlántico Norte se celebró en Washington en 1978. Reuniones similares tuvieron lugar anteriormente en 1974 y 1975 en Bruselas, y en 1977, en Londres.

Nunca hasta ahora han sido

tan evidentes las discrepancias entre Estados Unidos y sus aliados europeos a la hora de enfrentar los problemas de la

Alianza, y muy concretamente, cuáles han de ser sus relaciones con la Unión Soviética después del golpe militar en Polonia.

DURALEX
PIREX y ARCOPAL
1.º
FEBRERO

DURALEX arcopal PIREX	PLATOS • TAZAS VASOS • FUENTES VAJILLAS CRISTALERIAS
ESTABLECIMIENTOS MUÑIZ Cervantes, 17	

EL PAPA RECIBE A OBISPOS ESPAÑOLES

El Papa Juan Pablo II recibió ayer, viernes, en sucesivas audiencias privadas, al cardenal José María Bueno Monreal, arzobispo de Sevilla, y a otros seis obispos de Andalucía y Canarias.

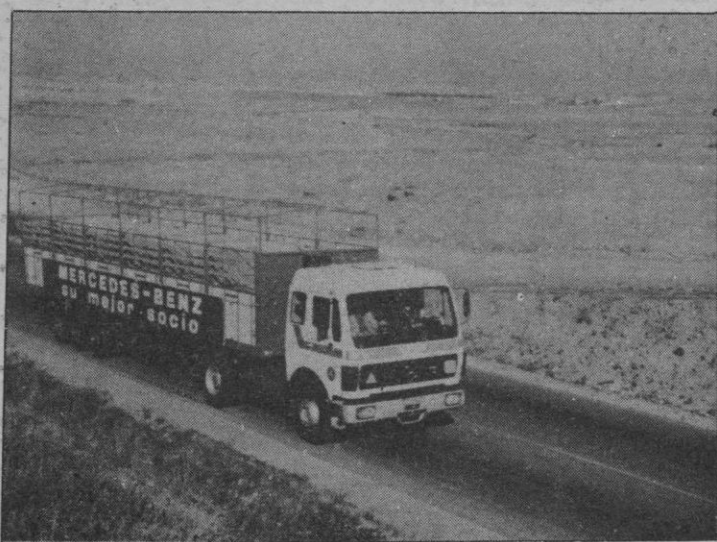
Estas audiencias forman parte de las llamadas visitas «Ad Limina Apostolorum».

Mercedes-Benz exhibe en España su nueva generación de camiones pesados, bajo el lema «su mejor socio»

Mercedes-Benz España ha llevado a cabo durante los últimos dos meses, en los principales centros de actividad transportista de nuestro país, unas jornadas de pruebas y exhibición de su Nueva Generación de Tracto - Camiones Mercedes-Benz.

En el curso de estas jornadas,

cado como ahorradores de energía, las cajas de cambio de 16 marchas y las cabinas más espaciaosas, con ejecuciones especiales para viajes de larga distancia. Proyecciones de películas y audiovisuales han contribuido a dar a conocer a los invitados las aportaciones de los tractocamiones Mercedes-Benz.



en las que con gran interés han participado los profesionales del transporte, éstos han tenido ocasión de probar —en circuitos previstos a tal efecto— cinco vehículos con distintos semi-remolques (cisterna, container, frigorífico y dos plataformas), al tiempo que han podido examinar en detalle los tres modelos de la gama Mercedes-Benz, protagonistas de esta acción: 1928 S, 1933 S y 1938 S.

En estas jornadas de pruebas, expertos de Mercedes-Benz han subrayado las mejoras de la Nueva Generación de Camiones, que aportan como novedad los motores, a los que han califi-

Todas las mejoras de esta nueva generación de camiones, se traducen en la práctica en ventajas, que hacen de Mercedes-Benz el mejor socio en el transporte por carretera.

En resumen, esta acción de Mercedes-Benz España ha tenido como objeto informar y presentar a los transportistas TIR su nueva gama de tracto-camiones, destacar la rentabilidad de los mismos en función de su óptimo rendimiento, así como dar a conocer las ventajas de Mercedes-Benz, con sus puntos de servicio en toda Europa, simbólicamente representado por una foto satélite a 35.000 km. de altura.

UNA «ZONA RACING» EN EXPOMOVIL-82

«Expomovil-82» contará con un amplio sector denominado «Zona Racing» que estará dedicado íntegramente a la vertiente deportiva del automóvil y la motocicleta.

Se da así una excelente plataforma de expansión comercial a este importante segmento de la industria y el comercio especializados en equipos, utillajes, accesorios e indumentaria para el deporte del motor.

En la «Zona Racing» de Expomóvil-82 estarán presentes las primeras firmas del llamado «Racing Equipment», tanto nacional como internacional. Asimismo se hallarán representadas todas las alternativas del deporte automovilista y motorista, así como clubs, federaciones y entidades. Además y como espectacular manifestación práctica se contará con una zona de exhibición que constituirá a no dudarlo un gran aliciente para el público visitante.

UN «MINI-SALON» DE LA MOTO

A través de los concesionarios o representantes de todas las marcas de motocicletas, nacionales o de importación, que se comercializan en nuestro país, se presentará en el contexto de la «Zona Racing» y como manifestación esencialmente deportiva las máquinas de todas cilindradas que tiene hoy en catálogo la producción mundial del sector.

Este «Mini-Salón» de la moto contribuirá muy adecuadamente al ambiente juvenil y deportivo de la «Zona Racing», que en anteriores ediciones de Expomóvil constituyó uno de los mayores atractivos del certamen.

«Expomóvil-82» se celebrará del 24 de abril al 2 de mayo próximos, en la Feria de Barcelona.

Nuevo Renault 5 TX

Fasa-Renault introduce, en el segmento de vehículos de mayor demanda, un nuevo modelo: el Renault 5 TX. Este vehículo viene a enlazar, en el sector de la gama de los Renault 5, en un punto intermedio entre los vehículos de gran difusión, Renault 5 TL y Renault 5 GTL de características polivalentes y los Renault 5 Copa de difusión y espíritu eminentemente deportivos.

Se presenta así el Renault 5 TX con un motor de 1.397 c.c., que le proporciona una potencia máxima de 63 CV (DIN) a 5.250 r.p.m. en el que su par motor máximo se encuentra en los 10,5 Kg. m a 3.000 r.p.m., que le confieren un grado de comportamiento muy ágil y brillante.

Su nueva caja de cambios de 5 velocidades hacia delante y marcha atrás aprovecha al máximo la potencia que le suministra el motor, dosificándola convenientemente en todo momento, proporcionando este grupo moto-propulsor al Renault 5 TX un grado de versatilidad en adaptación a todo tipo de condiciones de ruta bajo dos perspecti-



vas: De una parte, permite una conducción económica y placentera debido a la sobremultiplicación de su 5.ª marcha y, de otra parte, posibilita un manejo ágil con vocación deportiva, merced a la acertada desmultiplicación de las relaciones inferiores de su caja de cambios.

Incorpora el Renault 5 TX nuevas ruedas de 155/70 x 330 que le aseguran un mayor grado de agarre y de estabilidad, nuevas luces halógenas H4, faros antiniebla integrados en la calandra delantera, spoiler delantero, pre-equipos de radio con antena y protección anti-parásitos, banda lateral de estilizado diseño con rotulación TX en el capot motor, etc., adquiriendo el conjunto un nivel de clase y equipamiento que le destacan de entre los concurrentes a este segmento del Mercado.

Precio F.F. Renault 5 TX: 515.000 ptas.

Seat Fura 127, el coche más vendido en España

En el mes de diciembre, Seat vendió en el mercado nacional 13.825 coches, la cifra mensual record del año y asimismo superior a la media del año anterior. Dichas ventas representan un incremento del 6,4% sobre igual periodo del año pasado e incluso un 37% sobre el precedente mes de noviembre. Tal despegue se achaca al lanzamiento de las nuevas versiones Fura 127 y Ritmo CLX. Concretamente el Seat 127/Fura se ha convertido en el coche más vendido de España, con 5469 unidades. Asimismo, por marcas, la que más coches vendió en dicho mes, pese a haber concentrado su producción en cuatro modelos base y no disponer de versiones importadas, fue Seat, seguida de Renault, Ford, Citroën y Talbot, por este mismo orden.

Con datos completos del año, que pueden considerarse virtualmente definitivos se observa que en la cilindrada popular, conocida vulgarmente como de los «utilitarios», el coche más vendido fue el Seat Panda, con 29.394 coches, seguido del R-4 (9.612), Dyane 6 (4.562) y Citroen 2 CV (4.293 vehículos).

789 PLAZAS

AMBOS SEXOS

MAS DE 700.000 PESETAS
ANUALES

Auxiliares (en oficinas) del Estado. Desde dieciocho años, sin límite. Título Graduado Escolar o equivalente. Instancias hasta el 5-2-82. Infórmese urgentemente sin compromiso

ACADEMIA NOBEL

Independencia, 9 - Segovia
Teléfono 42-69-15

PRECIOS DE TURISMOS NACIONALES

[illegible]

GARAGE SOUSA, S. A.

Concesionario SEAT

**Ezequiel
González, 28
SEGOVIA**



Teléfono
425418

FIN DE SEMANA DEPORTIVO

- DESTACAMOS:
- Fútbol: Segoviana-Pedro Muñoz y La Granja-Diamante
 - Baloncesto: Jesuitinas-Aranda
 - Noticias

La jornada de mañana domingo queda incompleta, ya que el balonmano nacional no juega encuentros. El motivo es el de celebrarse un «stage» arbitral, y si no hay colegiados disponibles, no se juegan partidos. Así de fácil. El resto de las competiciones inician su camino de descenso, dado que comenzaron y comienzan las segundas vueltas, y ya no habrá tiempo de rectificar a partir de ahora.

La jornada reúne este calendario para el fin de semana:

FUTBOL

G. SEGOVIANA-PEDRO MUÑOZ, a las 4, en LA ALBUERA

Fue aquel primer encuentro de liga en el que los jugadores azulgrana, al imponerse a domicilio a los manchegos, hicieron concebir esperanzas de que la liga podía ser un «paseo» para ellos. La realidad ha sido otra. Y aunque la separación entre uno y otro conjunto es de siete puntos —favorables éstos a los locales—, pudiera ser que el partido resultara interesante, ya que el Pedro Muñoz está en una situación donde necesita urgentemente los puntos. Entendemos que el triunfo debe ser local, pensar en otra cosa sería «perder el tiempo».

C.D. MEJOREÑO-C.D. ACUEDUCTO, a las 12, en MEJORADA DEL CAMPO

Dos puntos más tienen los del Acueducto sobre sus rivales, lo que tampoco significa una «renta» suficiente como para pensar en superioridad. Sin embargo el empate podría ser un resultado acorde con lo que uno y otro han realizado en la competición hasta ahora. Recordamos que en el encuentro de la primera vuelta vencieron los rojiblancos por el «apretado» tanteo de 3-2. Habrá que pensar en algo positivo para el regreso.

C.D. LA GRANJA-C.D. DIAMANTE, en SAN ILDEFONSO

Ambos equipos están realizando una campaña liguera mucho más baja de lo que de ellos se esperaba. Ese es el motivo de que ambos se encuentren en los puestos de cola, si bien los granjeños disponen de tres más que sus rivales, teniendo que recordar que en el primer partido de competición, jugado en Avila, los de San Ildefonso ganaban por 1-2. El partido es importante dado que a los dos, por el mismo motivo, les hacen falta los puntos, y el que pierda tiene un mayor cúmulo de probabilidades de descenso. Los granjeños necesitan —ahora más que nunca— el apoyo incondicional y deportivo de sus seguidores.

CAJA AHORROS LEON-CAJA AHORROS SEGOVIA, a las 11,30, en LEON

Tras su derrota del domingo pasado ante el fuerte equipo del Caja Madrid, acuden los de la Caja de Segovia a buscar puntos a León, cuestión que puede no resultar difícil. Nosotros nos inclinamos por un empate, que no estaría nada mal.

BALONCESTO

C. B. BREOGAN-C. P. IMPERIO CAJA AHORROS, a las 6,30 en LUGO

Encuentro muy difícil para los segovianos. El Breogán —recuérdese— ganó en Segovia, realizando un buen encuentro. La temporada de los lucenses está siendo muy regular y ahora está situado, tras empatar el pasado domingo frente al IKE en Gijón, en cuarto lugar de la tabla y tres puntos del Imperio y a otros tantos del líder. Los visitantes, que —demostrado está—, juegan mucho mejor fuera de casa, intentarán devolver aquella derrota de la primera vuelta, pero, conste, la empresa es difícil. Y Ojalá lo consigan.

C.B. JESUITINAS «B. OCCIDENTAL»-C. ARANDA, a las 12, en TEODOSIO

Por 90 a 37 ganaron las jugadoras segovianas en el primer encuentro disputado entre estos dos conjuntos. La diferencia de aquel marcador se continúa manteniendo en la tabla, donde las jugadoras de Aranda de Duero figuran en los últimos lugares, mientras Jesuitinas lucha en cabeza. El triunfo parece lógico y los puntos se quedarán en casa. Lo interesante quizás esté en ver hasta qué marcador son capaces de llegar las segovianas.

CAJA RURAL-C. CUELLAR «M. VICENTE», a las 11, en VALLADOLID

Se mantienen en el equipo cuellarano las dificultades de que ya informamos anteriormente. Algunos jugadores del conjunto han debido abandonar el mismo por motivos de trabajo y estudios y el cuadro —valga la expresión—, se ha quedado en «cuadro».

Sin embargo ellos intentan cumplir sus compromisos y —sobre todo—, jugar y hacer deporte. Pensar en otra cosa es muy difícil.

COMPETICION PROVINCIAL

CAMPEONATO SENIOR-JUNIOR

IMPERIO CAJA AHORROS-FELIX POSTIGO, a las 7,30, en TEODOSIO (hoy).

HUCHA-LA ESCUELA, a las 10, en TEODOSIO

CANTIMPALOS-NAVA ASUNCION, a las 12, en CANTIMPALOS

BANCO OCCIDENTAL—J.P.M., a las 11, en MARISTAS

COMPETICION FEMENINA SENIOR-JUNIOR

ANGEL ALCAZAR «J»-CONCEPCIONISTAS, a las 10,30, en CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL.

JUVENTUD HORCAJO-ANGEL ALCAZAR «S», a las 4, en MISIO-neros (hoy)

COMPETICION JUVENIL

IMPERIO CAJA AHORROS-J.P.M., a las 8 en TEODOSIO (hoy)

MARISTAS-ATALAYA, a las 10,30, en MARISTAS.

TENIS DE MESA

DEPORTES ROBISCO-C.P. OAR SEGOVIA

Juegan los segovianos mañana frente a un buen equipo, y aunque en el Tenis de Mesa el factor campo no tiene la menor importancia, si pueda haberla en cuanto a individualidades. Los oaristas están realizando la temporada que de ellos se esperaba, y que no deja de ser interesante, ya que compiten dentro de la segunda división nacional, a la que no llegan —por los motivos que fueren—, otros muchos equipos de provincias con mayor censo deportivo que Segovia. Y eso merece destacarse.

NOTICIAS

En torno a la «carta al director» que el pasado jueves fue enviada por directivos del C.D. Valseca, y donde se daba una versión diferente de los hechos que fueron narrados en esta sección deportiva, por lo sucedido en el transcurso del encuentro entre el equipo titular y el Cantimpalos, nada tenemos que decir. En todo caso, tanto a los directivos como a los aficionados del Valseca, les remitimos al árbitro del encuentro, pues de él partió cuanto allí se publicó. Y en último término, y si es que ambas partes quieren aclarar conceptos, posturas y realismos, que sean los tribunales los que decidan. Cuestión que, en deporte, no deja de ser lamentable.

Contábamos días pasados lo que ocurría dentro del deporte escolar por falta de cumplimiento de lo que la propia ley de la



Aquí hace falta un profesor de Educación Física con todas las consecuencias.

Cultura Física y el Deporte establecen. Pues bien, sobre el tema nos han hablado profesores de Educación Física para decirnos que afirman cuanto en el artículo se dice, y... que nos hemos quedado cortos. Ya que el Gobierno ha incumplido al no ofrecer el desarrollo normativo de la Ley en lo referente al Ministerio de E. y C., pese a que se han cumplido —con creces—, todos los plazos establecidos en las disposiciones transitorias del citado cuerpo legal. Señalan que es necesario el que los padres de los alumnos —a través de las Asociaciones legalmente constituidas—, tomen postura en la creación de agrupaciones deportivas, previstas en la Ley de Estatutos de Centros docentes, publicada en junio de 1980. Los profesores de E.F., continúan estando tremendamente discriminados y pésimamente retribuidos, ya que su salario está por debajo del mínimo legal establecido. Todo ello representa, tanto para este amplio colectivo de profesionales, como para el desarrollo de la cultura física en España, un gran detrimento. Necesario se hace dar ya soluciones válidas al tema.

J. M.ª

Copa del Rey Madrid-Atlético y Athletic-Real Sociedad, en cuartos de final

Real Madrid y Atlético de Madrid se enfrentarán en una de las eliminatorias de los cuartos de final de la Copa del Rey. El sorteo, celebrado ayer en la sede federativa, dio como resultado, aparte del enfrentamiento entre los dos equipos madrileños de Primera División, otro plato fuerte, el duelo vasco entre el Athletic de Bilbao y la Real Sociedad. Las otras dos eliminatorias enfrentarán a Zaragoza contra Rayo Vallecano y al Deportivo de La Coruña con el Sporting de Gijón.

Las fechas señaladas para la celebración de los encuentros son las del 3 y 17 de febrero, respectivamente, aunque el Rayo Vallecano deberá adelantar o postergar su partido de vuelta, por decisión federativa previa al sorteo, que provocó las protestas del presidente del club rayista, Francisco Fontán. Este acusó a la Federación de hacer «distinciones y favoritismo». Si los tres equipos de la capital hemos llegado a esta fase en buena lid, no me parece lógico que a los débiles se les postergue y, en este caso concreto, se dañe su economía. Y el Rayo debería haber tenido la opción de elegir la fecha de su partido, puesto que su bola ha salido la primera.

El federativo Benito Castañeda, que presidió el sorteo, señaló que la bola que saliese primera tendría derecho a elegir fecha, salvo en el caso del Rayo, al que ya se le situó de antemano en la tesitura de tener que elegir un día anterior o posterior para no perjudicar al Madrid o al Atlético.

Excelentísimo Ayuntamiento de Segovia

NOTA DE LA ALCALDIA

Con motivo de las obras de pavimentación de la calle José Zorrilla, se pone en conocimiento del público en general, que desde el lunes día 1 de febrero del presente año, se cortará el tráfico al tramo comprendido entre la calle Puente Muerte y Vida, 2, y calle José Zorrilla esquina a la calle Morillo; si bien los residentes en esa zona podrán pasar a la misma cuando la obra lo permita.

La entrada a la calle José Zorrilla se efectuará por la calle San Vicente Ferrer, y la salida de camiones a Conde Sepúlveda se efectuará por la travesía del mismo nombre; pero únicamente para los que tengan que efectuar descarga en dicha calle, quedando prohibido el paso al resto.

Segovia, 28 de enero de 1982. — EL ALCALDE. Firmado: José Antonio López Arranz.

En Valledado

II TORNEO CAJA DE AHORROS DE PELOTA

Mañana domingo en el Frontón Municipal de Valledado, se

Baloncesto

Difíciles compromisos para el Estudiantes y Real Madrid

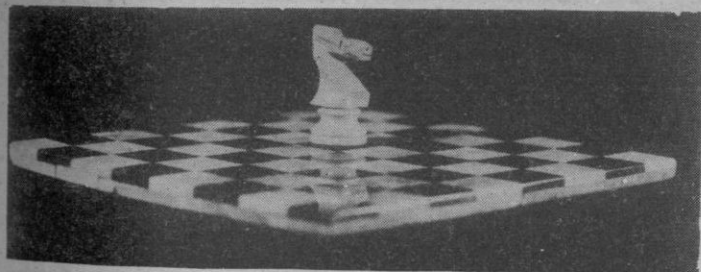
Estudiantes y Real Madrid tienen difíciles compromisos en la decimoquinta jornada de Liga. Los colegiales reciben al peligroso Zaragoza de Pepe Lasso, que venció la semana pasada al Cotonificio, y el Madrid, con sus bajas como obstáculo, acude a la incómoda cancha del Manresa, donde muy pocos logran sacar algo positivo. Además los manresanos están en buen momento, como lo demuestra su triunfo a domicilio ante el Joventut.

van a celebrar los encuentros del II Torneo Caja de Ahorros de Segovia, en la modalidad de Pelota. Intervendrán pelotaris de Segovia, Valledado, Valladolid e Iscar.

Se entregarán dos trofeos para pala corta y los mismos para paleta, paleta infantil, frontenis féminas y mano por parejas. El sistema a seguir será el de liguilla —todos contra todos—. Los encuentros tendrán lugar en el frontón cubierto de la citada localidad.

MANTENGAMOS LIMPIA LA CIUDAD

Es una recomendación de EL ADELANTADO DE SEGOVIA



CAMPEONATOS PROVINCIALES DE SEGUNDA Y PRIMERA CATEGORIA

La Comisión de Competiciones de la Federación Segoviana de Ajedrez se dispone a iniciar los torneos provinciales de estas categorías con arreglo a las siguientes normas:

CAMPEONATO PROVINCIAL DE SEGUNDA:

Se celebrará por el sistema Suizo, estando previstas ocho rondas si bien estas podrán variar en más o menos según los participantes. Podrán participar en el mismo cuantos jugadores federados lo deseen siempre y cuando no militen ya en categoría superior, sin límite de edad o sexo.

CAMPEONATO PROVINCIAL DE PRIMERA:

Podrán participar en el mismo cuantos jugadores federados tengan reconocida esta categoría. Se jugará por sistema liga.

INSCRIPCIONES:

Las inscripciones para participar en estos torneos se podrán realizar, bien colectivamente a través de los propios clubs, o individualmente en la Federación, sita en la Avda. Padre Claret, 12 (Casa del Deporte).

Con objeto de facilitar la participación de los jugadores de la provincia se tiene pensado celebrar el campeonato de Segunda con una sola ronda a la semana.

Las inscripciones podrán realizarse hasta las veinte horas del próximo día nueve de febrero.

P. S. A.

CONSORCIO PARA LA GESTION E INSPECCION DE LAS CONTRIBUCIONES TERRITORIALES

ANUNCIO

Por acuerdo del Consejo de Dirección se convocan dos plazas, a ocupar por titulados universitarios de grado medio o superior, ajustándose las pruebas al programa y fechas que se anunciarán en el Boletín Oficial de la Provincia.

Segovia a 29 de enero de 1982.

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

FUTBOL

El Consejo Superior de Deportes ha remitido al Comité Superior de Disciplina Deportiva la petición del Atlético de Madrid, hecha tras el encuentro frente al Real Madrid, de la apertura de información por la actuación del colegiado vizcaíno Urizar Azpitarte.

★ ★ ★

Un nuevo enfrentamiento entre la Asociación de Futbolistas Españoles (AFE) y la Federación Española de Fútbol y los clubes puede producirse el próximo lunes. La AFE celebrará una asamblea general para tratar el tema pendiente de los acuerdos con los clubes, que sirvieran para concluir la huelga de futbolistas de septiembre pasado y que no se han cumplido en varios de sus puntos. La Federación Española no accede a su cumplimiento mientras no los firme la AFE.

Esta no firma por falta de consenso entre ambas partes sobre la persona que actúe como árbitro en las discrepancias.

Plácido Domingo tomará parte en el Cultural-82

El cantante de ópera Plácido Domingo interpretará la obra Sansón y Dalila en el transcurso de los actos culturales que se organizarán en Madrid con motivo de la celebración del Campeonato del Mundo de Fútbol. Estos actos irán acompañados de la puesta en escena de la obra «Don Quijote», del maestro Moreno Torroba, con coreografía del bailarín Antonio. Plácido Domingo, además de actuar durante el Mundial, interpretará su himno oficial.

La comisión ejecutiva del Cultural-82 pretende reunir en España veinticuatro agrupaciones folklóricas que representen a cada uno de los países participantes en el mundial futbolístico.

SUCESOS

HALLADA MUERTA POR SOBREDOSIS DE HEROINA

El cadáver de María de las Mercedes Navarro Iglesias, de 26 años, fue hallado ayer tarde en la habitación del hostal «El Pinar» de la calle Isabel la Católica 19, de Madrid, que ocupaba desde el pasado día 27, según informa la Jefatura Superior de Policía.

La fallecida, que había abandonado la droga hacia varios meses, se encontraba con el cuerpo desnudo y cubierto con las ropas de la cama. Junto a él había un par de jeringuillas hipodérmicas, una de ellas con residuos de «caballo» (heroína) y manchas de sangre, dos «papelinas» con la citada droga y dos recipientes que habían contenido comprimidos de anfetaminas.

Hacia la mitad de su antebrazo, comprimido por un cordón a modo de torniquete, se distinguía un pinchazo, con un minúsculo punto de sangre.

Mercedes estaba ligada sentimentalmente desde hace diez años, a un joven, fruto de cuyas relaciones nació una niña, que ahora cuenta dos años.

Tras las pesquisas efectuadas por inspectores de la Comisaría de La Latina, para tratar de localizar al individuo que convivía con María de las Mercedes, en la madrugada de ayer se detuvo al sujeto en cuestión, identificado como Andrés Catalán Fernández, de 31 años, sin profesión, casado y con un hijo de 8 años, y que está conceptuado por la Policía como delincuente habitual y consumado heroinómano.

LA GUARDIA CIVIL DESACTIVA UN ARTEFACTO EN UNA CARRETERA DE VIZCAYA

Fuerzas de la Guardia Civil localizaron y desactivaron ayer un artefacto compuesto por cinco kilos de goma dos y dieciséis kilos de tornillos y tuercas, colocado en las proximidades de la localidad vizcaína de Bolívar, en la carretera de Guernica a Marquina. El hallazgo fue posible tras recibirse una llamada telefónica en el diario Egin, en la que se informaba sobre el lugar donde estaba la bomba y de la proximidad de un trupo de obreros que reparaba la calzada.

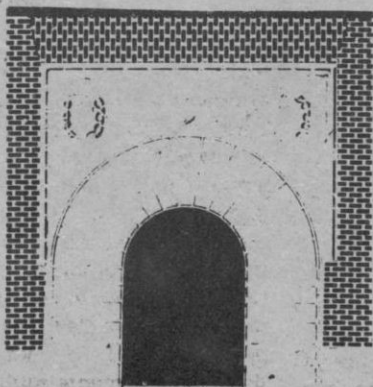
Inmediatamente se dio aviso a la Comandancia de la Guardia Civil de Bilbao. Expertos de la Guardia Civil en desactivación de explosivos se trasladaron al lugar, donde hacia las 18 horas desactivaron la carga. El artefacto había sido colocado en el interior de una olla a presión, situada en un talud de la carretera. Disponía de 150 metros de cable, para ser explotado por tendido eléctrico a distancia.

Fuentes de la Guardia Civil estiman que el aviso anónimo recibido por el diario Egin tenía por objeto evitar que la explosión se produjera en el momento en que los obreros entraran en el radio de acción de la bomba. Las mismas fuentes suponen que la carga estaba destinada a alguna patrulla del cuerpo de protección al transporte de explosivos, o tal vez a cualquiera otra de las que frecuentemente recorren la zona en misión de servicio.

RECUPERADAS TABLAS GOTICAS ROBADAS HACE TRES AÑOS DE UN MONASTERIO DE HUESCA

Huesca.—Cuatro predelas, correspondientes a dos retablos del siglo XV, de estilo gótico aragonés, que fueron robadas del monasterio de San Pedro de Siresa, en el Pirineo oscense, en agosto de 1979, han sido recuperadas por la Policía en Madrid, según informaciones facilitadas por fuentes de la Delegación Provincial de Cultura.

Una de las predelas, tabla pequeña que suele ocupar la parte inferior de los retablos, correspondiente al retablo de San Sebastián, atribuido al maestro de Siresa y fechado en el siglo XV, mientras que las tres restantes pertenecían al de San Juan, fechado a finales del siglo, y elaborado por el maestro Delanaja.



Oferta muy limitada en VELARDE

zona noble del recinto amurallado
VIVIENDAS ¡diferentes!
en fase final de construcción

Información **APIMOSA** Teléfono 41-37-95

Aumentan nuestras exportaciones y compras a Iberoamérica

Dado el carácter complementario de las economías española e iberoamericana, nuestras exportaciones a ese continente se basan esencialmente en bienes de equipo, productos siderúrgicos, libros, barcos, productos químicos, etc., con crecientes posibilidades para materiales de construcción, ingeniería, transferencia de tecnología, etc. Según datos que contiene el estudio que dedica al tema Banca Mas Sardá en su último informe de coyuntura, en 1981 (enero-agosto) la exportación a esta línea ha supuesto el 11,2% del total (10,6% en 1980), porcentaje que podría incrementarse mucho más, dado el bajo grado de penetración de nuestros productos. El pasado año, los países donde los productos españoles tuvieron un peso relativo mayor en el total de sus respectivas importaciones fueron

Argentina (3,6%), Venezuela (3,2%), Colombia (3%), Chile (2,6%), México (2,3%) y Uruguay (2,3%). Nuestras exportaciones a Iberoamérica, en enero-agosto del pasado año, han crecido a un ritmo interanual del 39 % superior a la media de la exportación española global (32%) en estos meses. Los mayores incrementos en términos relativos, se han dado en los envíos a Perú (179%), México (89%), Chile (85%), Cuba (50%), Argentina (31%). etc.

FUERTE CRECIMIENTO DE NUESTRAS COMPRAS A IBEROAMERICA

Para nuestro país el continente iberoamericano es importante no sólo como mercado en expansión, tanto para mercancías como para capitales, sino también como proveedor de primer orden. Según datos que publica el Servicio de Estudios

de Banca Más Sardá en su último boletín de coyuntura, Iberoamérica nos suministra el 11,5 por ciento de nuestras compras al exterior, sobre todo de productos primarios; en 1980 procedía de esa zona el 27% de nuestras importaciones de productos agrícolas y alimenticios y el 17% de los minerales y metales. Por productos, la dependencia española frente a Iberoamérica es del 70% para el café, 67% para el hierro, 62% para el cacao, 38% para el pescado fresco y refrigerado, 37% para tabaco, 36% para soja, etcétera. En los meses de 1981 para los que se dispone de datos (enero-agosto), las compras a Iberoamérica han crecido a una tasa interanual del 60,9%, debido a los aumentos registrados en las importaciones procedentes de México (144%), Argentina (104%) y Venezuela (62%).

La ministra de Cultura inaugura la exposición sobre ilustraciones de Dalí

Madrid.— La ministra de Cultura, Soledad Becerril, acompañada de la esposa del presidente del Gobierno, Pilar Ibáñez Martín de Calvo Sotelo, el director general de Bellas Artes, Javier Tusell, y del presidente del Consejo de Administración de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid, inauguró anoche la exposición «Salvador Dalí, obra gráfica: ciclos literarios», en la Casa del Monte de Piedad.

Esta exposición comprende los grandes ciclos gráficos del

ilustre artista catalán, y consta de 420 obras originales que son ilustraciones de unos 25 textos de la literatura universal y pertenecen al coleccionista alemán Hermann Wunsche.

Refiriéndose a los temas de tauromaquia, muy tratados en las ilustraciones de Dalí, Soledad Becerril dijo que tenía mucho interés de que se hiciera una gran exposición sobre toros, para exhibirla por toda España, a fin de poner a disposición del público el tema taurino tratado por los grandes pintores.

Entrega de la Medalla de «L'Ordre des Arts et Lettres» a María Canals y Joan Guinjoan

Barcelona.— El consul general de Francia ha hecho entrega de la medalla «L'Ordre des Arts et Lettres» al compositor Joan Guinjoan y la intérprete María Canals.

«L'Ordre des Arts et Lettres» es una condecoración que ha sido otorgada a destacadas personalidades del mundo de las Artes y las Letras por la labor realizada en determinados campos de la cultura.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

HOY HACE 50 AÑOS DECIA:

¿HA DECLARADO CHINA LA GUERRA AL JAPON?

Madrid.— Se ha recibido un despacho de la agencia Reuter afirmando que China ha declarado la guerra al Japón.

Por otra parte, se reciben noticias de Nankín confirmando esta noticia y añadiendo que de la capital de China han salido tropas para la frontera japonesa en medio del mayor entusiasmo.

La Sociedad de Naciones tratará hoy de este asunto y se asegura que el representante chino solicitará que se aplique al Japón los artículos 10 y 15 que se refieren a la intervención armada. Se afirma igualmente que Japón se retira de la Sociedad de Naciones.

En la Embajada de China, en Madrid, han manifestado que continúan las agresiones aisladas de las tropas japonesas, pero que hasta el momento no ha habido declaración de guerra.

A las cinco de la tarde se ha comunicado directamente con Londres, de donde manifiestan que si bien es cierto que por parte de China y del Japón se han movilizado fuerzas y son de temer nuevos choques sangrientos, la declaración oficial de guerra no existe hasta este momento.

Los museos estatales españoles son ya comparables con los de cualquier país desarrollado

Madrid.— Con los mil quinientos millones de pesetas que se dedicarán este año a la modernización de museos, los museos estatales españoles, sometidos a un plan de mejora de sus instalaciones desde hace unos años, se equiparán a los de otros países.

«Ahora, se puede decir —ha manifestado a «Efe» el director general de Bellas Artes— que los museos nacionales españoles son comparables con los de cualquier país desarrollado en cuanto a sus instalaciones; el Estado ha hecho un esfuerzo considerable en este aspecto y yo creo que podemos estar satisfechos del resultado».

No se ha resuelto, y así lo admite el director general de Bellas Artes, el problema de escasez de personal facultativo y sobre todo subalterno de los museos españoles, ya que las plantillas están congeladas.

Para los 88 museos estatales que existen hay 99 conservadores, cifra muy exigua si se compara con la de otros países y la falta de subalternos es tal que muchos museos, como el arqueológico nacional tienen que tener la mitad de sus salas cerradas y abrirlas de forma alternativa.

«Los museos de otros países —asegura el director general de Bellas Artes— tienen los mismos problemas de mantenimiento; el Metropolitan de Nueva York, por ejemplo, abre también cada día sólo la mitad de sus salas; hoy día los museos son deficitarios».

El presupuesto para mantenimiento y actividades culturales de los museos estatales españoles, es de aproximadamente cuatrocientos millones de pesetas, de los que sólo 150 provienen de los ingresos recaudados por las entradas.

BELLAS ARTES ADQUIERE LA «MINOTAUROMAQUIA», DE PICASSO



La Dirección General del Patrimonio Histórico Artístico ha adquirido uno de los más importantes grabados de Picasso, el titulado «Minotauro», antecedente directo del «Guernica», realizado por el pintor malagueño en 1935, a continuación de la serie de grabados del minotauro y en el que aparecen los temas más importantes de la imaginería picassiana de esta época. El grabado, de gran perfección calcográfica y extraordinarias medidas —49,8 por 69,3 centímetros—, ha sido adquirido en una suma cercana a los veinte millones de pesetas y formará parte de la colección que se exhibe en el Casón del Buen Retiro.

Disposición de Hacienda sobre la estimación objetiva singular

Madrid.—Una orden del Ministerio de Hacienda relativa al sistema simplificado en el régimen de estimación objetiva singular para los sectores de comercio, industria y servicios, ha sido publicada por el «Boletín Oficial del Estado».

La disposición señala que los sujetos pasivos sometidos al régimen de estimación objetiva singular que realicen actividades empresariales, podrán acogerse al sistema simplificado de determinación de rendimientos netos, siempre que su volumen de ventas o facturación no exceda de unos determinados límites que se establecen.

Asimismo, se señala que ante la generalizada demanda de los sectores afectados de que se eliminara como factor de cálculo el coste real del personal, se acude a la estimación indirecta de la mano de obra.—Efe.

Rechazo al nuevo precio del estaño

Londres.—Los países consumidores de estaño, que participan en la reunión privada del consejo internacional de este metal, han rechazado la propuesta de los productores de aumentar los precios en un 15 por ciento.

Mientras tanto, el mercado sigue comportándose de forma «extraña» según la expresión utilizada por funcionarios del «London Metal Exchange» (mercado de metales), y el precio de la tonelada quedó fijado, en la última sesión, en 8.625 libras por tonelada (un aumento de 155 libras) para la venta al contado.

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

SE alquilan locales para oficinas, consultorios, despachos etc., en Fernández Ladreda. Teléfono 415070 (llamar 2 a 10 noche).

ALQUILO piso amueblado, junto Azoguejo, duplex, 125 metros cuadrados, cocina y servicios completos. Informes. Teléfono 4093120, Madrid.

SE necesita piso en alquiler para matrimonio. 4 ó 5 habitaciones, preferiblemente vacío. Razón: Teléfonos (91) 4417901 (Madrid) y 420004 (Segovia).

COMPRAS

COMPRO sillas y mesas para bar. Teléfonos 421235 - 421844.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Eurolenguas; inglés, francés. Fernández Ladreda, 20.

MATEMATICAS, física, química, BUP, COU, magisterio. Somos licenciados. 428547, 425171, 414327.

JUVENIUS Academia. Preparación oposiciones Caja Ahorros de Segovia y oposiciones de magisterio, contabilidad, cálculo, mecánica, clases particulares, matemáticas, física, química todos los niveles. General Santiago, 8 (junto Regimiento).

INMOBILIARIAS

• **NO COMPRE NI VENDA PISO**
• **NO COMPRE NI VENDA CASA**
sin consultar con
INMOBILIARIA LLANCASA
Ladreda, 25-1.º 425358

LLANCASA. Pisos Ezequiel González, 3, 4 y 5 dormitorios. Facilidades.

LLANCASA. Locales varias dimensiones, los más comerciales de Segovia. Facilidades.

LLANCASA. Chalets La Losa, Ortigosa, Las Navillas, Cuéllar etc. Facilidades.

LLANCASA. Vende pisos, solares, locales, naves, casas viejas, fincas, traspasos etc. Rapidez, absoluta reserva. Información: Ladreda, 25-1.º 425358.

MIGUEL TOVAR. Su Agencia Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfono 414881.

TOVAR. Más de 50 pisos y garajes. Distintas zonas Segovia.

TOVAR. Multitud de locales. Nuevos, traspasos, alquileres. Distintas zonas Segovia.

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compraventa de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º Teléfono 413795.

TRABAJO

USTED puede trabajar en su casa. Gane 9.000 pesetas semanales cotizando, sea hombre o mujer. Le damos trabajo asegurado. Le facilitamos máquina. Enseñamos gratis. Visitenos. Delegación en Segovia: Ezequiel González, 15 (frente Estación Autobuses). Teléfono 414036.

SE necesita empleada de hogar fija. Teléfono 412315.

OFRECEMOS negocio de alta rentabilidad para distribución en exclusiva con artículo muy conocido. Sistema comercial con expositor, imprescindible inversión. 91/2622897-4114136.

EXCLUSIVA comercial precisa distribuidor para su provincia. Producto internacional. Gran margen de beneficios. Imprescindible disponer desde 650.000 pesetas. Llámennos. 91/4017628. 4354586.

PERSONAS que residan en Segovia (capital) y La Granja, Carbonero Mayor, Nava Asunción, Coca y Cuéllar y que dispongan de medio día libre, necesitamos para efectuar un trabajo continuado de atender a nuestros clientes fijos, al mismo tiempo de realizar una gestión de cobro y reparto. Les ofrecemos unos ingresos interesantes y un contrato de trabajo, no mercantil. Interesados escriban al Apartado 363 de Valladolid, siendo imprescindible indicar edad, estado, profesión, horas libres disponibles y trabajo que realiza en la actualidad. (Pongan en el sobre la referencia AP).

TRASPASOS

COMERCIO prendas de señora, calle primer orden, instalación modernísima, cualquier ramo, imposible atender. Razón: Miguel Tovar.

SE traspasa local para oficina 30 metros cuadrados. Avenida Fernández Ladreda. Razón: Teléfono 429117, de 10 a 14.

TRASPASO tienda ultramarinos, buen negocio, aproveche ocasión, oportunidad única. Tel. 494872.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductor. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11. 411447, 411996.

CAMBIARIA estudio-apartamento en Benidorm por planta baja en Segovia ciudad. Valor equivalente: 1.400.000 pesetas. Contactar: A. A. Mateo, c/ Molinell, 4, 28, Valencia-23. Teléfono 3678863 (sábados/mañanas).

AFINAMOS y reparamos toda clase de pianos. Piccolo. 412528.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

VEHICULOS

VENDO Siata, motor 850, muy buena. Teléfono 423293.

PARTICULAR vende Seat 600-E, buen estado. Teléfono 414884 (horas oficina).

OCASION. Vendo 1500 gasoil, ex-taxi, buen estado. Teléfono (91) 2794765.

EL ADELANTADO

Para anunciarse en ésta y otras secciones
llame a los teléfonos

414696 - 414697 - 414698

En la propia Administración, c/ San Agustín, 7

Y también en las agencias de Publicidad

RACES: 426600 - ULTRALAS: 412318

PUBLOX: 420004

VENTAS

VENDO local comercial totalmente terminado y piso sitio céntrico. Teléfono 411459.

LA casa de las lámparas, últimos modelos, enorme surtido. Muebles Lázaro, frente clínica Dr. Gila.

VENDO finca rústica, 6.000 metros cuadrados. Término Tabladillo. Dos piscinas, 55 pinos, grupo electrógeno y abundante agua. Teléfono 414689.

VENDO frigorífico, cocina butano, sofá cama, mueble fregadero, camas literas y armario ropero. Teléfono 422782.

ATENCION CONTRATISTAS: Tejas, bardos, yeso, ladrillo visto, azulejos. Distribuidor oficial de Uralita: **AZULEJOS TABANERA**. José Zorrilla, 44. Teléfonos 420826 y 420804.

LA casa de los muebles, bar-librería. Muchísimos modelos «sensacionales». Muebles Lázaro.

TODO en mimbre y junco; sillones y toda la clase de muebles; encargue un sofá-juguetero para su hijo. Cestería Segoviana. José Antonio, 3.

SE vende piso en Conde Sepúlveda. Teléfono 421623.

LA casa de los tresillos, infinidad de modelos. Muebles Lázaro, San Francisco, 34, frente clínica doctor Gila.

SE vende piso Bajada de la Canaleja; cuatro dormitorios, dos cuartos de baño. Teléfono 411754.

VENDO tejas viejas de cerámica alicantina. Teléfonos 520242-520013 520744, Cantalejo.

RAMOS de novia, adornos florales, coronas. Consulte precios. Servimos a provincia. Floristería El Jardín.

VENDO piso. Teléfono 425772.

LOCAL apto cualquier negocio en Torrecaballeros, frente Horno de la Aldehuela y Posada de Javier, 250 metros cuadrados con 40 metros de fachada a carretera y calle. Teléfono 415714, Segovia, y 2440802, Madrid.

SE vende piso, Carretera Villacastín, 20, 2.º D. Teléfono 520832.

PISO soleadísimo, en Madrid, a estrenar. Salón, cocina amueblada, cuatro dormitorios, tres baños. Argüelles, próximo Cristo Rey. (91) 4137506, 9 a 11 noche.

ULTIMAS viviendas, precio coste. Jardín Dominica, próximo Universidad. Joaquín María López, 56 y 58. Madrid. Gusto exquisito. Facilidades 10 años. Pocos gastos.

VENTA pisos y locales, calles Antonio Coronel y Santa María Nieva. Facilidades. Gómez y Gómez, San Vicente Ferrer, 4. Teléfono 424858.

COVIVIENDA: Colabora eficazmente con Vd. para solucionar el problema de su piso. Ruiz de Alda, 4, 1.º Teléfono 426847.

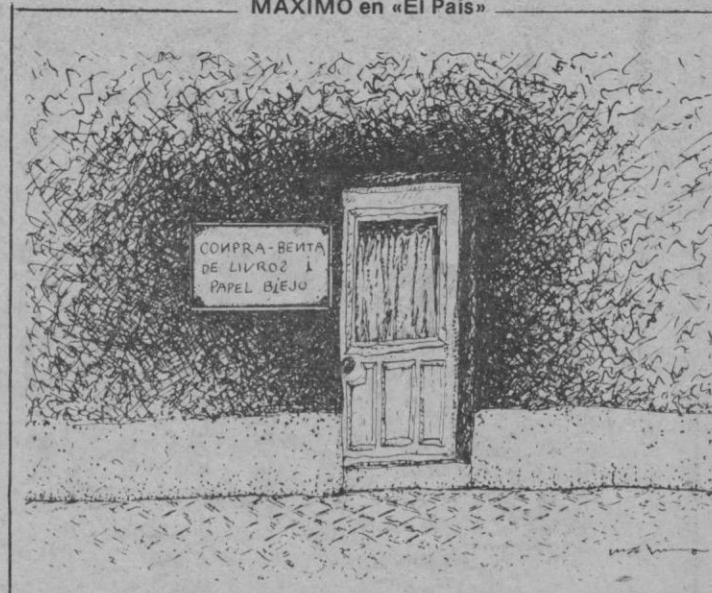
COVIVIENDA: Es un servicio cooperativo que le facilita al máximo la construcción de su vivienda. Ruiz de Alda, n.º 4, 1.º Teléf. 426847.

El humor de los demás

RAMON en «La Nueva España»



MAXIMO en «El País»



HEREDEROS DE RAFAEL VICENTE AUTOBUSES URBANOS A VISO

A partir del día 1 de febrero, como consecuencia del corte de la calle de José Zorrilla por obras, la línea 5 plaza de Franco - Fuente de Hierro quedará, hasta nuevo aviso, con el siguiente recorrido.

Plaza de Franco, Azoguejo, Gobernador Fernández Jiménez, Santo Tomás, San Vicente Ferrer, José Zorrilla, Puente de Hierro. Trasladando la parada del Hospital Militar, en José Zorrilla, donde el quiosco de prensa. El regreso por el mismo recorrido.

Rogamos disculpen las molestias.

LA EMPRESA

COCHES DE LINEA ENTRE SEGOVIA Y AVILA

Salidas de Segovia
(estación de autobuses)

Lunes, miércoles, viernes y sábados, a las 9 horas.

De lunes a viernes, a las 19,15 horas.

Sábados, a las 9 y a las 14 horas.

De lunes a viernes inclusive, a las 13,30 horas, sale un autobús hasta Villacastín, donde hay que esperar alrededor de una hora para continuar viaje a llegar a Avila sobre las 16 horas.

Todos los horarios hacen enlace para Salamanca.

Salidas de Avila
(estación de autobuses)

Laborables, a las 7,30 horas.

Además de este autobús, los lunes, miércoles y viernes, sale otro a las 17,15, y los sábados, a las 14 horas.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Ultima hora

Fraga:

UCD se está desintegrando y el Gobierno no parece enterarse

Madrid.—«Yo no doy la importancia que otros políticos conceden al paso de diputados de UCD a Coalición Democrática. Lo que ocurre es que UCD se está desintegrando y el Gobierno no parece enterarse», ha declarado a Efe el líder de Alianza Popular, Manuel Fraga, a su llegada a Madrid procedente de Buenos Aires.

El señor Fraga ha realizado una visita a Brasil, Argentina y Uruguay, que comenzó el pasado día 18.

TRES TEMAS FUNDAMENTALES

El señor Fraga declaró que había tomado contacto con las autoridades de esos países sobre tres puntos fundamentales: la nueva Ley de Emigración, la reforma de la Ley Electoral para que puedan votar de verdad todos los residentes españoles y, en tercer lugar, ha contado a las colonias gallegas de esas naciones lo que ocurrió en Galicia en las pasadas elecciones y ha transmitido el saludo de los gallegos españoles a los gallegos que viven en América.

Dijo más adelante que había tratado también con las autoridades de los mencionados países sobre la importancia de España en el destino hispanoamericano, en un momento en el que el Gobierno español desarrolla la política exterior sólo en Europa, «como si tocara el piano con un solo dedo».

EL GOBIERNO DEBE HACER CASO AL REY, DIJO EL PRESIDENTE DE URUGUAY

En su entrevista con el presi-

dente de Uruguay, Fraga afirmó que éste le había dicho hasta tres veces que España no se ocupa de Hispanoamérica y que el Gobierno debe hacer caso al Rey, que «ese sí sabe».

El Presidente egipcio inicia su gira por Occidente

El Cairo.—El Presidente egipcio, Hosni Mubarak, ha iniciado hoy un viaje de diez días a cinco países occidentales, el primero desde que asumió la Jefatura del Estado a la muerte de Anwar el Sadat hace cuatro meses. Mubarak visitará sucesivamente Italia, Francia, Gran Bretaña, la República Federal Alemana y Estados Unidos.

Las conversaciones de Mubarak con los dirigentes occidentales se centrarán en la consolidación del proceso de paz en el Oriente Medio y el reforzamiento de las relaciones bilaterales, opina la prensa egipcia.—Efe



LONDRES.—La primera ministra británica, Margaret Thatcher, y el secretario de Estado americano, Alexander Haig, han mantenido conversaciones en Londres, sobre la situación en Oriente Medio y en Polonia. La entrevista se ha desarrollado en el número 10 de Downing Street, residencia oficial de los jefes del Gobierno británico. En la foto, Margaret Thatcher da la bienvenida a Alexander Haig a su llegada a dicha residencia. (Telefoto Efe/Ap)

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO



Calvo-Sotelo, en Málaga

Para clausurar el II Congreso de UCD de Andalucía

Málaga.—El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, ha llegado a las once menos veinte de esta mañana al aeropuerto de Málaga, donde ha sido recibido por el gobernador civil de la provincia, el alcalde de la ciudad, el gobernador militar, el comandante de Marina y otras autoridades militares y civiles.

El presidente del Gobierno y de Unión de Centro Democrático se desplazó por carretera a Torremolinos, donde pronunciará el discurso de clausura del II congreso de UCD de Andalucía, que se inauguró ayer bajo el lema «Nuestro centro es Andalucía».

El jefe del Ejecutivo no hizo declaraciones a su llegada al aeropuerto, ya que tras el discurso de clausura del congreso ofrecerá una rueda de prensa.

El presidente del Gobierno realizó el viaje desde Madrid,

en vuelo regular 361 de Iberia y llegó acompañado por el ministro de la Presidencia, Matías Rodríguez Inciarte y por el secretario general del partido, Iñigo Cervero.—Efe.

VAN A SER PUBLICADOS TRES LIBROS AGOTADOS DE JOSE GARCIA NIETO

Madrid.— La editorial «Espasa Calpe» publicará en los próximos días la edición definitiva de tres libros, actualmente agotados, del poeta José García Nieto, elegido académico de la Real Española de la Lengua para ocupar el sillón i minúscula, vacante desde la muerte de José María Pemán.

«TREGUA», «LA RED» Y «GEOGRAFIA ES AMOR»

Las tres obras, que aparecerán en la Colección Austral, son: «Tregua», por la que se le otorgó el Premio Nacional de poesía «Garcilaso», en 1951, «La red», conjunto de sonetos a su hija, odas y elegías, y con la que obtuvo el premio Fastenrath de la Academia en 1955, y «Geografía es amor», poemas a paisajes españoles que le valieron el Premio Nacional de Poesía en 1969.—Efe.

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EL EXMINISTRO FELIX MANUEL PEREZ MIYARES se perfila como el candidato más firme para presidir la delegación del Gobierno en Andalucía.

EL SEMANARIO «DESPUNTE», de información comarcal, que se ha puesto a la venta, cubrirá la información en los centros industriales de Torrejón, Alcalá de Henares, Coslada y San Fernando de Henares.

EL APROVECHAMIENTO de las aguas excedentarias del río Ebro para regar la huerta valenciana, es una de las medidas que solicitará la Federación de Cámaras Agrarias del Reino de Valencia en su reunión del próximo lunes.

EXTRANJERO

LOS PARTIDOS Y SINDICATOS socialistas celebrarán en Copenhague (Dinamarca), los días 1 y 2 de febrero, una reunión para tratar del paro en Europa, bajo convocatoria del Partido Socialista Danés.

BRASIL ESTA SIENDO AFECTADO nuevamente este año por climáticas sequías en algunas regiones, mientras en otras partes del país aumenta el número de muertos y personas sin hogar a causa de las inundaciones.

EL DIRIGENTE LIBIO, coronel Moammar Gadafi, ha criticado al Rey Husein de Jordania por estar dispuesto a enviar voluntarios que luchen con Irak en su guerra contra Irán, informa la agencia libia «Jana».

Méjico mantiene los precios de exportación del crudo

Méjico.— Los precios de exportación de crudo se mantendrán en febrero próximo a 26,50 dólares el barril de «maya» y a 35,00 dólares el de «istmo», informó ayer un portavoz de «Petróleos Mejicanos» (PEMEX).

Asimismo dio a conocer que se ha tomado tal decisión tras analizar las condiciones imperantes en el mercado mundial del petróleo y los informes de sus oficinas en el extranjero.

Siempre según «PEMEX», la exportación de petróleo durante este mes alcanzará un promedio de un millón de barriles diarios. Esta cifra, al decir de la fuente, irá aumentando paulatinamente durante los siguientes meses de este año, hasta llegar a un promedio diario de un millón quinientos mil barriles.—Efe.